

2 SETOUKNAE (The Second Book of the Chronicles)

Solomon ni lungangnae a hei

¹ BAWIPA Cathut ni Devit capa Solomon a okhai dawkvah, ahnie a uknaeram teh hoehoe a cak teh, puenghoi a tawmtakhang. ² Solomon ni Isarelnaw abuemlah ransa 1000 touh kaukkungnaw, 100 touh kaukkungnaw, lawkcengkungnaw, Isarel ram kahrawikungnaw hoi imthung kahrawikungnaw abuemlah koe lawk a dei pouh. ³ Hahoi, BAWIPA e san Mosi ni a sak e rangpuinaw kamkhuengnae, Cathut e lukkareiim teh, Gibeon kho hmuen rasang koe ao dawkvah rangpuinaw abuemlah hoi Solomon hoi cungtalah a cei awh. ⁴ Cathut e lawkkam thingkong teh Devit ni a rakueng tangcoung e hmuen, Jerusalem kho, a sak tangcoung e lukkareiim daw, Kiriath-Jearim kho hoi a thokhai awh. ⁵ Hatei, Hur capa lah kaawm e Uri capa Bezalel ni a sak e rahum, thuengnae khoungroe hah BAWIPA e lukkareiim hmalah a hruek awh dawkvah, Solomon hoi taminaw teh hote thuengnae khoungroe koe a cei awh. ⁶ Hottelah kamkhuengnae lukkareiim hmalah, BAWIPA hmalah kaawm e rahum thuengnae khoungroe koe Solomon a cei teh, hmaisawi thuengnae sathei 1000 touh hoi thuengnae a sak.

⁷ Hote karum vah, Solomon koe Cathut a kamnueteh, Bangmaw na poe han het haw, atipouh.

⁸ Solomon ni Cathut koevah, apa Devit koe pahrennae moikapap na sak teh a yueng lah siangpahrang e hmuen koe na hruek toe.

⁹ Hatdawkvah, oe BAWIPA Cathut, vaiphu patetlah e taminaw e siangpahrang hmuen koe na hruek toung dawkvah, apa Devit koe lawk na kam e kuep sak loe. ¹⁰ Hete taminaw hmalah ka tâco kâen thai nahanelah, lungangnae hoi panuethainae na poe haw. Hettelah kapap e taminaw hah apinimaw a uk thai han, telah atipouh.

¹¹ Cathut ni Solomon koevah, hottelah pouknae na tawn teh, hnopai tawntanae, barinae hoi tarannaw e hringnae, na het laipalah nang koe siangpahrang na counsaksanae dawk ka taminaw na uk thai nahanelah lungangnae hoi panuethainae na hei dawkvah, ¹² Lungangnae hoi panuethainae teh na poe toe. Hothloilah, hma lae kaawm e siangpahrangnaw hoi hmalah bout kaawm hane siangpahrangnaw ni, a tawn boihoeh e hnopai tawntanae hoi barinae na poe sin han telah atipouh.

¹³ Hatdawkvah, Solomon teh hmuen karasang koe e lukkareim a onae Gibeon kho hoi Jerusalem lah a ban teh Isarelnaw a uk.

Solomon e rangleng hoi marang

¹⁴ Solomon ni rangleng hoi marangransanaw a pâkhueng parai teh, rangleng 400 hoi marang kâcuie tami 12,000 touh a tawn. Hotnaw teh rangleng tanae kho dawk thoseh, Jerusalem

siangpahrang onae koe thoseh, hawvah a ta awh. ¹⁵ Siangpahrang teh Jerusalem kho vah, sui, ngun hah talung patetlah sidar thingnaw hah ayawn dawk kapâw e thailahei kungnaw patetlah thoseh apapsak. ¹⁶ Solomon ni a tawn e marangnaw teh, Izip ram lahoi a thokhaienaw doeh. Siangpahrang e hno kayawtnaw ni aphu kâki lah Kue kho e ouk a ran awh. ¹⁷ Izip ram rangleng buet touh ngun shekel 600, marang buet touh ngun shekel 150 touh hoi ouk a yo awh. Hit siangpahrang hoi Siria siangpahrangnaw pueng koehai ouk a yo pouh awh.

2

Solomon Bawkim sak han a kâcai

¹ Hahoi Solomon ni BAWIPA min hanelah Bawkim buet touh hoi ama siangpahrang hanelah buet touh sak hanelah a kâcai. ² Solomon ni hno ka phawt hane tami 70, 000 touh, thing ka bouk hane 80, 000 touh hoi ka taroun hanelah tami 3, 600 touh a rawi. ³ Solomon ni Taire siangpahrang Huram koevah, apa Devit hanelah hno na sak pouh teh, ao nahane im sak pouh hanelah sidar thing na poe e patetlah na poe van haw. ⁴ Khenhaw! BAWIPA Cathut hanelah Bawkim buet touh sak hane ka kâcai. Hmuitui sawi vaiteh BAWIPA bawk nahane hmuen, Isarelnaw ni pou sak hane kâpoelawk, vaiyei ta nahane thuengnae, sabbath hoi, thapa rei nah hnin, BAWIPA Cathut min lahoi pawî hnin amom tangmin hmaisawi thuengnae pou sak hane, naw doeh. Hathateh Isarelnaw hanelah yungyoe e phunglam doeh.

⁵ Ka sak hane Bawkim teh kalenpounge lah ao han. Bangkongtetpawiteh, Cathut teh cathutnaw pueng hlak a lenpoung dawk. ⁶ Kakaw pounge kalvan patenghai khout hoeh e Cathut teh apinimaw Bawkim a sak pouh thai han. Kai patetnaw ni hmuitui sawi nahane im hoeh laipateh, bangtelamaw im ka sak pouh thai han vaw. ⁷ Hatdawkvah, apa Devit ni a hmoun tangcoung e, Judah ram thung e hoi Jerusalem kho dawk e sui, ngun, rahum, sum, hahoi opaou, âthi, kamthim hni, hete hnonaw dawk thoumthinae hoi, kakuep e tami buet touh kai koe kaawm e hoi kâ kabawm hanelah patoun haw loe.

⁸ Lebanon e sidar thing hmaica thing hoi Algum thingnaw na patawn haw. Bangkongtetpawiteh, na taminaw teh lebanon thing tâtueng a thoum poung tie ka panue. ⁹ Thing moikapap rakueng hanelah ka sannaw teh nange na sannaw koe kambawk van naseh. Bangkongtetpawiteh, sak han ka noe e Bawkim teh kalen pounge hoi kângairu hane kawilah ao. ¹⁰ Thing ka bouk e na sannaw hanelah, satun kor 20, 000, misur bath 20, 000 hoi satui bath 20, 00 ka poe a han telah lawk na thui.

¹¹ Taire siangpahrang Huram ni, BAWIPA ni a taminaw lungpataw dawkvah ahnimae siangpahrang lah na coung sak e doeh telah Solomon koe ca lahoi bout a patawn. ¹² Huram ni, Isarelnaw e BAWIPA Cathut, talai hoi kalvan kasakkung BAWIPA hanelah Bawkim hoi siangpahrang im sak hanelah lungangnae hoi panuethinae a capa siangpahrang Devit koe

kapoekung teh yawhawinae awmseh.

¹³ Hatdawkvah thoumthainae hoi ka kuep e Huram heh ka patoun. ¹⁴ A manu teh dan miphun, A na pa teh Taire miphun lah ao. Huram teh sui, ngun, rahum, sum, talung hoi thing hetnaw hoi aphunphun ka sak thai e tami lah ao. Âthi hni, opaou hni kamthim hni hoi lukkarei naw hai koung a kawng thai, Hatdawkvah BAWIPA na pa Devit e thaw katawknaw hoi cungtalah rei tawk naseh. ¹⁵ Ka BAWIPA ni a dei tangcoung e patetlah satun, barli, satui hoi misur naw hah ka sannaw koe patawn awh lawih. ¹⁶ Hottelah, kaimouh ni Lebanon mon daw k e thingnaw, na ngai yit touh ka tâtueng vaiteh tui daw k hoi Joppa totouh na phu han telah atipouh.

¹⁷ Solomon ni Isarel ram daw k e a na pa Devit ni a touk tangcoung e miphun alouke tami bout a touk navah 153, 600 touh a pha. ¹⁸ Hahoi hno ka phawt hanelah tami 70, 000 hoi, mon daw k e thing ka tâtueng hane 80, 000, hoi thaw katawknaw khenyawnkung lah, 3,600 touh, touh lah a hmoun.

3

Solomon ni lungangnae a hei

¹ Solomon ni BAWIPA e im teh Jerusalem kho a na pa Devit koe BAWIPA ni a kamnuenae, Moriah mon daw k sak a kamtawng. Hote hmuen teh Jebusit tami Ornan e cangkatinnae hmuen, Devit ni sut a rakueng pouh e hmuen daw k a sak. ² A bawinae kum 4, thapa ayung pahni, apâhni hnin vah sak a kamtawng. ³ Hahoi Solomon ni

Cathut im sak a kamtawngnae teh, asaw dong 60, akaw dong 20 touh a pha. ⁴ Hmuen Kathoung a hmalah, im alawilae khom hoi akaw a kâvan teh asaw dong 20, a rasang dong 120 touh a pha. Athung lae teh kathoung suiteuici hoi a hluk. ⁵ Kalenhnawn lae imrakhan teh hmaica hoi a tapang teh suikathoung hoi a hluk hnukkhu, samtuenaw, sumbawtaruinaw hoi a sak. ⁶ Im a meihawi nahanelah, talung aphu kaawm poung e a bet teh sui hai Parvaim ram e sui hoi a hluk. ⁷ Im daw k e pangkheknaw khom, tapang, takhangnaw teh sui hoi a hluk. Tapang daw k cherubim mei a thuk.

⁸ Hahoi, hmuen kathoung poung a sak teh, im ayung hoi adangka reikâvan lah asaw dong 20, akaw dong 20 touh hoi a sak teh suiteuici talen 600 touh hoi a hluk. ⁹ A hetnae sum teh sui shekel 50 touh a pha. Imvan e naw hai sui hoi a hluk. ¹⁰ Hmuen kathoung poung daw k cherubim mei kahni touh a thuk teh sui hoi a hluk. ¹¹ Cherubim e a ratheinaw teh dong 20 touh asaw. Cherubim e avanglae rathei dong 5 touh a pha teh cherubim kahni touh hoi a rathei hmo rekkâbet roi teh rathei avangvanglae ni tapang rek a kâbet. ¹² Cherubim buet touh e a rathei teh dong 5 touh a pha teh, tapang daw k rek a kâpha, a rathei avanglae buet touh hai dong 5 touh a pha teh, cherubim buet touh e rathei rek a kâbet. ¹³ Cherubim roi teh imthungkhu lah a kangvawi laihoi a kangdue. A rathei a kadai e dong 20 touh akaw. ¹⁴ Hni opaou, âthi hni, kamthim hni loukloukkaang hoi a kawng tangcoung e cherubim mei hoi sak e lukkarei pangaw e hai a sak.

¹⁵ Khom dong 35 touh kasawe kahni touh imhmalah a ung teh, khom dawngghmo dawk luhuem, dong 5 touh kasawe a kâ muk sak. ¹⁶ Lahuen dawk awi e patetlah sumbawtaruinaw a sak teh, khom dawngghmo dawk a hruek. Talepaw 100 touh a sak teh hote sumbawtarui daw k a pâ hit. ¹⁷ Bawkim e hmalah khom, aranglah buet touh, avoilah buet touh a ung teh, aranglae teh Jakhin telah min a phung teh, avoila e teh Boaz telah min a phung.

4

Bawkim pahlawngnae

¹ Hahoi, rahum khoungroe, ayung dong 20, adangka dong 20, arasang dong 10 touh a sak.

² Hahoi rahum tuiim hah, a tâ phai hoi a tâ phai rahak dong 10, arasang dong 5 touh e hah a sak. A tâ phai petkâ kalup lah dong 30 touh a pha. ³ A tâ phai rahim lah tuium ka yam e mei ni koug a ramuk teh dong touh daw k hrahra touh rahum tuiim petkâ kalup lah ao. Tuiumkung mei teh 20 touh lah ao teh, rahum tuiim daw k mek hlunsin lah ao . ⁴ Hahoi, maitotan 12 touh daw k patue e lah ao. Kathum touh atunglah a kangvawi teh, kathum touh kanîloumlah a kangvawi, kathum touh akalah a kangvawi teh, kathum touh kanîtholah a kangvawi. A hnuklah laheibaw koug a kâ hmo sak. ⁵ Tuiim teh kut sum touh hane a tha, a tâ phai teh manang tâ phai patetlah ao teh, lili pei hoi pahlawng e lah ao teh, bath tuium 3,000 touh a cawng.

⁶ Pâsu nahanelah kawlung 10 touh a sak teh, avoilah panga touh, aranglah panga touh a ta. Hotnaw teh hmaisawi thuengnae poe hane pâsu nahanelah ao teh, rahum tuiim teh vaihmanaw kamhluk nahanelah doeh. ⁷ Sui hmaikhoknaw hra touh hai ahmaloe e patetlah a sak teh, Bawkim thung avoilah panga touh, aranglah panga touh a hruek. ⁸ Caboi hra touh a sak teh, Bawkim thung avoilah panga touh, aranglah panga touh a hruek. Hahoi suikawlung 100 touh hai a sak.

⁹ Hothloilah, vaihmanaw hanelah thongma hoi, alawilah thongma kakawpoung hah a sak teh, thopui hai a sak teh, tho teh rahum hoi a betsin. ¹⁰ Tuiim teh im e aranglah, kanîtholah, akalah kangvawi lah a hruek. ¹¹ Huram ni hlaam hoi hraba kawnae hoi kawlung hah a sak. Hottelah Cathut im hanelah siangpahrang Solomon ni a sak pouh e thaw teh, Huram ni a cum pouh. ¹² Hlaam patetlah ka co e khom kahni touh e a som vah, ailo patetlah ka co e kahni touh hoi khom e som dawk e ailo patetlah ka co ni teh ka kâkayo e dawk tarikcik e kahni touh hoi, ¹³ Hote kâkayonae tarikcik kahni touh hanelah talepaw cumpali touh hoi, khom kahni touh e som dawk ailo patetlah ka co e kayo nahane tarikcik reira lah talepaw a rui kahni touh reira hoi a sak. ¹⁴ Khoungroe hoi khoungroe dawk pâhung e kawlung hai a sak. ¹⁵ Tuiim buet touh hoi a rahim vah maitotan 12 touh hoi hlaamnaw, hrabanaw kawnae hoi, cingconaw, hoi hlaumhlaamnaw pueng hai a sak. ¹⁶ Solomon siangpahrang hanelah Huram

ni a sak e BAWIPA e im dawk e puengcangnaw pueng teh loukloukkaang e rahum hoi koug sak e lah ao. ¹⁷ Hotnaw teh, Jordan tanghling Sukkoth kho hoi Zeredah kho rahak tangpung talai hmuen koe siangpahrang ni a sak. ¹⁸ Hot patetlah, Solomon ni hnopai moikapap a sak teh, rahum teh boeba khing thai lah awm hoeh.

¹⁹ Solomon ni Cathut im vah hnopai kaawm e pueng a sak. suikhounroe, vaiyei tanae caboi, ²⁰ A hmuen kathounge koe paang hane hmaiimkhoknaw, hote hmaiim teh suituici hoi doeh a sak. ²¹ A pei hoi hmaiimnaw, paiteinaw hai suituici hoi a sak. ²² Paitei, tongben, pacen, hraba hlaamnaw pueng suituici hoi doeh sak e lah ao. Imthung kathoungpoung hmuen athung lae tho hoi Bawkim alawilah e thonaw hai sui hoi doeh a sak.

5

¹ Hottelah Solomon ni BAWIPA e im a sak e teh koug a cum, Solomon koe a na pa Devit ni a poe e sui, ngun hoi hnopai pueng teh Cathut e hnoim dawk a thokhai teh a hruek.

Bawkim thung lawkkam thingkong a kâenkhai

² Hahoi, Solomon ni Isarel kacuenaw, mipun kahrawikungnaw, Isarel imthung kahrawikungnaw abuemlah, Devit khopui Zion hoi BAWIPA e lawkkam thingkong hah kâkayawt hanelah, Jerusalem khovah a kamkhueng aw. ³ Isarelnaw abuemlah thapa ayung sarinae pawidawk siangpahrang koevah a tho aw.

⁴ Isarel kacuenaw abuemlah hoi a tho aw h
 teh Levihnaw ni lawkkam thingkong a kâkayawt
 aw h. ⁵ BAWIPA e thingkong, tamimaya
 kamkhuengnae lukkareiim, lukkareiim thung
 e kathoung hnopai pueng teh vaihma Levi-
 hnaw ni a kâkayawt aw h. ⁶ Siangpahrang
 Solomon hoi kamkhueng e Isarelnaw abuemlah,
 ahnimouh koe kamkhuengnaw hoi thingkong
 hmalah kaawmnaw ni tu hoi maitotan touk-
 lek thai hoeh e hoi thuengnae a sak aw h.
⁷ Vaihmanaw ni BAWIPA e lawkkam thingkong
 hah imthung bawknae hmuen, Hmuen Kathoung
 poung koe, cherubim rathei roi e rahim amae
 hmuen koe a ta aw h. ⁸ Cherubim roi e
 ratheinaw teh thingkong e lathueng lah a kadai
 teh thingkong hoi hrawmnae acung koung a
 ramuk. ⁹ Hrawmnae acung teh a saw poung
 dawkvah, bawknae hmuen, Hmuen Kathoung
 poung koehoi hmu thai lah ao. Hatei alawilah
 hoi kâhmawt hoeh. Atu totouh hote hmuen koe
 ao rah. ¹⁰ Izip ram hoi a tâco aw h navah BAWIPA
 ni Isarel taminaw koe lawkkamnae a sak navah
 Mosi ni Horeb mon daw k e lungphen kahni touh
 a hruek e hloilah hote thingkong daw k alouke
 hno aw m hoeh.

¹¹ Hmuen Kathoung koehoi vaihma a tâco
 navah vaihmanaw pueng abuemlah hoi koung
 a kâthoung aw h. ¹² La ka sak e Levih mip hun
 abuemlah hoi, Asaph, Heman hoi Jeduthun e
 capanaw, a hmaunawngghanaw hoi lukkarei pan-
 gawpekyeke kamthoupnaw, cecak, vovit hoi ra-
 toung khuehoi kanitholah thuengnae khoungroe
 koe a kangdue aw h teh, ahnimouh koe vaihma
 mongka ka ueng e 120 touh ao. ¹³ Mongka

kauengnaw hoi la kasakkungnaw ni BAWIPA pholennae hoi lunghawilawk deinae lahoi a kueng awh navah, lawk buet touh lah a tâco thai nahanlah mongka cecak hoi tumkhawng e lawk alouklouk lah a tâco teh, BAWIPA teh ahawi a lungpatawnae teh yungyoe akangning, telah a pholen awh navah, BAWIPA im dawk tami king akawi.

¹⁴ Hottelah tâmai kecu dawkvah vaihmanaw teh amamae thaw patenghai tawk thai awh hoeh. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA e bawilennae ni im dawk akawi.

6

¹ Hottelah Solomon ni, BAWIPA ni, puenghoi kingkahnawt e hmonae dawk ka o han telah BAWIPA ni ati. ² Hatei, kai ni ama o nahane im hoi ayungyoe na o nahane hmuen teh ka sak toe atipouh.

Thaw cumnae dawk Solomon lawk deinae

³ Hahoi Isarelnaw abuemlah a kangdue lahun nah, siangpahrang teh hnukhma lah a kangvawi teh, kangdout e Isarelnaw yawhawinae a poe. ⁴ Hahoi, Isarel BAWIPA Cathut teh yawhawinae awmseh, A pahni hoi apa Devit koe a dei e lawkkam teh, a kut hoi a kuep sak. ⁵ Izip ram hoi ka tami Isarelnaw ka tâcokhai hnin hoi, Isarel mipunnaw thung dawk e kho dawk hoiyah, ka min o nahane im sak hanelah, ka rawi boihoeh, ka tami Isarelnaw ka uk hane hai ka rawi boihoeh. ⁶ Hatei, ka min o nahanelah, Jerusalem kho ka rawi teh, ka tami Isarelnaw uk hanelah Devit ka rawi e doeh telah ati. ⁷ Apa

Devit e lungthung Isarel BAWIPA Cathut min hanelah im sak hane yo a pouk toe. ⁸ Hatei, ka min o nahanelah apa Devit koe, ka min hanelah im sak hane na lungthung na pouk. Hettelah na pouk e ahawi poun. ⁹ Hatei, im teh nang ni na sak mahoe, na capa na thung hoi ka tâcawt hane ni ka min hanelah im teh a sak han telah yo a dei pouh toe.

¹⁰ BAWIPA ni a dei e lawk teh, a kuep sak toung dawkvah, apa Devit e yueng lah ka kangdue. Hahoi BAWIPA ni lawk a kam tangcoung e patetlah Isarel bawitungkhung daw k ka tahung teh Isarel BAWIPA Cathut min hanelah Bawkim ka sak awh.

¹¹ Hote hmuen koe Isarelnaw hoi sak e BAWIPA lawkkam thingkong teh ka hruek toe telah ati.

Solomon ratoumnae

¹² Hahoi, BAWIPA e thuengnae khoungroe kung koe kamkhueng e Isarelnaw abuemlae hmaitung vah a kangdue teh kut a dâw.

¹³ Solomon ni rahum e tungkhung buet touh asaw dong panga, akaw dong panga, arasang dong thum touh e a sak teh, hote van a kangdue teh, kamkhueng e Isarelnaw abuemlae hmaitung vah khokpakhu cuengkhuem laihoi a tabo teh, kalvan lah kut a dâw. ¹⁴ Oe BAWIPA, Isarel Cathut, kalvan hoi talai rahak nang patet e Cathut alouke awm hoe. A lungthin abuemlahoi na lamthung ka dawn awh e na sannaw lathueng vah lawkkamnaw na caksak teh ouk na lungma. ¹⁵ Na san apa Devit koe na lawkkam na kuep sak teh, atu na pahni hoi na dei tangcoung e, na kut hoi na kuep sak toe. ¹⁶ Hatdawkvah,

Isarelnaw e BAWIPA Cathut, na san apa Devit koe na catounnaw nama patetlah a hringnae dawk a kâhruetcuethai nahan, kaie kâlawk tarawi aw h pawiteh, ka hmalah Isarel bawitungkhung dawk ka tahung hane tami pout mahoe h telah lawk na kam e hah kuep sak haw.

¹⁷ Oe Isarelnaw e BAWIPA Cathut na san Devit koe na dei e lawk kuep sak haw. ¹⁸ Hatei, Cathut lah kaawm e nang ni tami koe na o katang han maw. Khenhaw! hettelah kakaw e kalvan patenghai, na khout hoe h, hete ka sak e Bawkim daw k na khout han na maw. ¹⁹ Hatei, Oe BAWIPA Cathut na san ni na kawnae hoi a ratoumnae thai pouh nateh, na san ni ratoumnae hoi kâheinae a lawkpui lah, na pouk pouh haw. ²⁰ Hete hmuen koe ka min a kangning han na tie patetlah hete hmuen hoi Bawkim hah karum khodai pout laipalah khenyawn nateh, na san ni hete hmuen koehoi, ²¹ Na san hoi na tami Isarelnaw ni, hete hmuen koehoi a ratoum aw h navah, a hei aw h e thai pouh haw, na onae hmuen kalvan hoi hnâpakeng pouh haw, na thai torei teh ngaithoum haw.

²² Tami buet touh ni a imri koe yonnae a sak telah yon a pen teh, a yonhoehnae thoe a bo teh, lawkkamnae sak hanelah, Bawkim thuengnae khoungroe hmalah a thokhai navah, ²³ kalvan hoi hnâpakeng nateh, tamikayon teh amae yonnae patetlah sung sak hane hoi, tamikalan teh amae lanna e patetlah apu hmu sak hanelah na sannaw koe lawk na ceng pouh haw. ²⁴ Na tami Isarelnaw ni nang na taranna e yon kecu daw k tarannaw hmalah a sung aw h navah, nang

koe lah bout kamlang aw h teh, na min kam-pangkhai aw h teh, hete Bawkim daw k ratoum aw h pawiteh, ²⁵ kalvan hoi thai pouh nateh, na tami Isarelnaw e a yonnae ngaithoum pouh haw. Ahnimouh hoi mintoenaw koe na poe e ram daw k, bout cetkhai haw. ²⁶ Nang na taran aw h teh, yonnae a sak aw h kecu daw k kalvan na khan pouh teh khorak laipalah na rek kecu daw kvah, amamae yonnae a ceitakhai aw h teh, hete hmuen koehoi a ratoum aw h teh na min kampakhai aw h pawiteh, ²⁷ kalvan hoi thai pouh haw. A cei aw h nahane lamthung hmaw t sak nateh, na san hoi na tami Isarelnaw e yonnae ngaithoum pouh haw, na taminaw râw lah na poe e ram daw k khorak sak haw. ²⁸ Ram daw k takang a tho teh, Lacik thoseh, ramkenae thoseh, rawkphainae thoseh, samtong thoseh, ahriainaw thoseh, ao teh, tarannaw ni kho a tuk aw h teh, pali patawnae hoehpawiteh, patawnae aphunphun a tho navah, ²⁹ patawnae hoi lungre-ithainae ka panuek e taminaw ni hete Bawkim daw k a kut a dâw aw h teh, amadueng thoseh, tamimaya thoseh a ratoum aw h navah, ³⁰ Na onae kalvan hoi thai pouh nateh ngaithoum haw. Taminaw e lungthin hoi pouknae pueng teh, nang ni koung na panue. Amamae tawksaknae patetlah lawkceng nateh, ³¹ mintoenaw koe na poe e ram daw k hringyung thung na lamthung a dawn aw h vaiteh nang na taki nahane doeh. ³² Hahoi alouke mipunnaw ni, ka lentoe poung e na min hoi thaonae kut na dâw kecu daw k ram hlanae koehoi a tho teh, hete Bawkim daw k hoi a ratoum aw h navah, ³³ Na onae kalvan

hoi thai pouh haw. Jentelnaw ni na kaw e patetlah ahnimouh koe sak pouh haw. Hottelah na tami Isarelnaw patetlah talai van e miphun pueng ni na min a panue awh vaiteh, na taki awh han. Hete Bawkim kasaknaw ni na min a panue awh han. ³⁴ Na taminaw tarantuk hanelah kâ na poe teh, a cei awh navah, hete na rawi e khopui, nang hanelah ka sak e Bawkim koe lah, kangvawi laihoi ratoum awh pawiteh, ³⁵ ahnimae ratoumnae hoi a heinae teh, nang ni kalvan hoi thai pouh nateh, sak pouh haw. ³⁶ Ka yon hoeh e tami buet touh hai ao hoeh e patetlah nang koe yonnae a sak awh teh ahnimouh koe na lungkhuek teh, tarannaw kut dawk na poe teh, ram ahlanae koe thoseh, a hnainae koe thoseh san lah a hrawi awh navah, ³⁷ hote ram dawk thongim a bo awh teh, ahnimanaw ni bout a kâhlaw awh teh, kaimanaw ka yon awh toe. Kahawi hoeh e hno, kakhin e hno ka sakpayon awh toe telah lungthin kâthung laihoi a kâhei awh teh, ³⁸ A hrawinae tarannaw e ram dawk ao navah, lungthin abuemlahoi nang koe bout kamlang awh teh, mintoenaw na poe e ram hoi na rawi e khopui, na min hanelah ka sak e Bawkim koelah kangvawi laihoi ratoum awh pawiteh, ³⁹ ahnimae ratoumnae lawk na onae kalvan hoi thai pouh nateh, pouk pouh haw. Nang koe yonnae ka sak e na taminaw e yon hah ngaithoum haw. ⁴⁰ Oe Cathut na mit padai nateh, na kenhaw. Hete hmuen koehoi ratoumnae lawk na thai pouh haw. ⁴¹ Hatdawkvah, Oe BAWIPA Cathut, atu thaw nateh, na thaonae lawkkam thingkong hoi na onae hmuen koe

cet leih. Oe BAWIPA Cathut na vaihmanaw rungngangnae puengcang hoi pathoup nateh, na tamikathounaw na hawinae dawk konawm sak haw. ⁴² Oe BAWIPA Cathut, satui na awi e tami hnamthun takhai hanh. Na san Devit ni coe e pahrenlungmanae hah pahnim hanh, telah a ratoum.

7

Solomon ni Bawkim a hnawng

¹ Hottelah Solomon ni ratoumnae a pâpout hnukkhu, kalvan hoi hmai a bo teh, hmaisawi thuengnae hoi satheinaw hmai koung a kak teh, BAWIPA e bawilennaeh teh bawkim dawak akawi. ² BAWIPA e bawilennaeh hoi BAWIPA e im teh akawi dawkvah, BAWIPA e im dawak vaihmanaw kâen thai hoeh. ³ Isarelnaw ni kalvan hoi hmai a bo e hoi BAWIPA e bawilennaeh hah a hmu aw h navah, lungphenphai e dawak minhmai kâbet lah a tabo aw h teh, ahni teh ahawi, a pahrennaeh teh yungyoe a kangning telah a bawak aw h teh, lunghawilawak a dei aw h.

⁴ Hottelah Solomon siangpahrang hoi taminaw pueng ni, BAWIPA hmalah thuengnae a sak aw h. ⁵ Solomon siangpahrang ni maitotan 22000, tu 120000 hoi thuengnae a sak. Hottelah siangpahrang hoi taminaw pueng ni thuengnae a sak aw h. ⁶ Vaihmanaw ni amamae hmuen koe a kangdue aw h teh, Levihnaw teh, BAWIPA e pahrennaeh a yungyoe a kangning dawkvah BAWIPA pholen nahanelah Devit ni ouk a hno e tumkhawngnaw a khawng aw h teh, Devit e sam la a sak aw h. Vaihmanaw ni mongka a ueng aw h teh, Isarelnaw abuemlah a kangdue aw h.

⁷ Solomon ni BAWIPA e imhmalah e rapan thungup e hmuen a thoung sak, bangkongtetpawiteh rahum thuengnae khoungroe a thoung sak teh hmaisawi thuengnae, tavai thuengnae, athawnaw thueng nahanelah ek a thoungca dawkvah, hmaisawi thuengnae hoi roum thuengnae satheinaw hah hote hmuen koehoi thuengnae a sak.

⁸ Hatnavah Solomon ni ama koe kaawm e Isarelnaw pueng hoi, Hamath kho kâennaeh koehoi Izip ram palang totouh, avoivang lahoi ka tho e taminaw abuemlah hoi hnin sari touh pawia sak awah. ⁹ Ataroe hni dawkkalen poungkamkhuengnae a tawn awah. Hnin sari touh thung thuengnae khoungroe hnawngnae lah a hno awah teh, hahoi hnin sari touh pawibout a sak awah.

¹⁰ Thapa ayung sarinae hnin 23 navah taminaw pueng a ban sak. BAWIPA ni Devit Solomon hoi a tami Isarelnaw lathueng vah hawinae a kamnue sak dawkvah, lunghawicalah hoi taminaw pueng im lah a ban awah.

Solomon koe Cathut apâhni a kamnue

¹¹ Hottelah Solomon ni BAWIPA e im hoi siangpahrang im teh koung a cum. Solomon ni a lungthung hoi a noe e patetlah BAWIPA im hoi a ma im ka kuepcalah koung a cum. ¹² Hahoi karum vah Solomon koe BAWIPA a kamnue teh, na ratoum e naw ka thai toe. Hete hmuen teh thuengnae khoungroe hmuen lah kama hanelah ka rawi toe. ¹³ Kho rak laipalah kai ni takang ka tho sak nakunghai, samtongnaw ni law dawke a pawnaw ca hanelah kâ ka poe nakunghai,

ka taminaw koe lacik ka tho nakunghai, ¹⁴ ka min lahoi ka kaw e taminaw ni, a kâ rahnoum aw h teh, ka minhmai tawng laihoi a ratoum aw h teh, thoena e lamthung roun aw h pawiteh, kai ni kalvan hoi ka thai pouh vaiteh, ahnimae yonnae ka ngaithoum vaiteh, a ram ka dam sak han. ¹⁵ Hete hmuen koehoi a ratoum aw h navah, ka mit ka padai vaiteh, ka hnâ ka pakeng han. ¹⁶ Bangkongtetpawiteh, hote hmuen koe ka min a yungyoe o thai nahanelah, hete im ka rawi teh ka thoung sak toe. Hote hmuen koe ka mit hoi ka lungthin teh pou ao han.

¹⁷ Hahoi na pa Devit koe kâ ka poe e patetlah nang hai kâ na poe e hah na tarawi teh, ka phunglam hoi ka lawkcengnae na hringkhai pawiteh, ¹⁸ Na uknaeram daw k ukkung pout mahoe h telah na pa Devit koe lawk ka kam tangcoun e patetlah na bawinae bawitungkhung pou ka caksak han.

¹⁹ Hatei na hmalah ka hruek e kâpoelawknaw hoi phunglawknaw hah na pahnawt aw h teh, alouke cathut thaw hah na taw k aw h boilah na baw k aw h pawiteh, ²⁰ na poe e ram thung hoi na takhoe aw h vaiteh, ka min hanelah ka thoungsak tangcoun e hete im hai ka hmaitung hoi ka takhoe han. Miphun tangkuem koe thoebonae hoi pacekpahleknae lah na o sak aw h han. ²¹ Hete ka rasang e im heh, atengpam ka cet e taminaw pueng ni kângai a ru aw h vaiteh, bangkongmaw hete ram hoi im heh BAWIPA ni hettelah a sak vaw telah ati aw h navah,

²² BAWIPA, a na mintoenaw e Cathut, Izip ram hoi ka tâcawtkhai e, hnamthun takhai aw h teh,

cathut alouke thaw a tawk awh teh, a bawk awh dawkvah hettelah e rawkphainae pueng heh ahnimae lathueng a pha sak e doeh telah ati awh han telah a ti.

8

Solomon ni alouke a sak e naw

¹ Solomon ni BAWIPA im hoi amae im a sak teh, kum 20 touh akuep navah, ² Huram ni Solomon a poe e ramnaw hah Solomon ni bout a pathoup teh Isarelnaw ao sak. ³ Hahoi Solomon ni Hamathzobah lah a cei teh hote kho hai a la. ⁴ Kahrawngum vah Tadmor kho hoi Hamath kho e hno pâtungnae kho a thawng awh. ⁵ Bethhoron atunglah kaawm e hoi akalah kaawm e hai kalupnae rapannaw, longkhanaw hoi tarennae hai a sak awh. ⁶ Baalath kho hnopai pâtungnae kho abuemlahoi rangleng tanae kho, marang kâcuinaw a onae kho, Jerusalem kho, Lebanon kho, hoi a uknaeram thung dawk a ngai e patetlah kho a thawng.

⁷ Isarel taminaw lah kaawm hoeh e Hit taminaw, Amor taminaw, Periznaw, Hiv taminaw, Jebusit taminaw, ⁸ Isarelnaw ni a raphoe hoeh e hote ram dawk kaawmnaw hah Solomon ni thaw ka tawk hane sannaw hoi hnepnap e taminaw lah atu totouh ao sak. ⁹ Isarelnaw teh Solomon ni san patetlah thaw tawk sak e buet touh hai awm hoeh. Ahnimanaw teh, tarankatuknaw lah, ransa kaukkungnaw lah, kahrawikungnaw lah, rangleng hoi marang kâcuie kaukkungnaw lah ao sak. ¹⁰ Hote taminaw teh taminaw kahrawikung hoi Solomon kabawmkung lah ao awh teh, tami 250 touh a pha.

¹¹ Solomon ni Faro canu hah Devit khopui hoi a kaw teh, ama hane im a sak pouh e dawk a hrawi. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA lawkkam thingkong a phanae hmuen teh a thoung dawkvah, ka yu teh Isarel siangpahrang Devit e im dawk ao kaw nahoeh telah ati.

¹² Solomon ni imhmalah a sak e BAWIPA e thuengnae khoungroe dawk Mosi e kâpoelawk patetlah hnintangkuem hmaisawi thuengnae BAWIPA koe a sak. ¹³ Hothloilah sabbath hnin hoi thapa rei hnin hoi kum touh dawk vai thum touh tonphuenhoehe vaiyei paw hoi yat tangkuem sak e paw, kum katha paw hninnaw dawk thuengnae ouk a sak. ¹⁴ A na pa Devit ni a uknae patetlah vaihmanaw ni atueng khoe e patetlah vaihma thaw thoseh, Levihnaw ni hnintangkuem bawk a ngai e patetlah vaihmanaw hoi cungtalah pholennae la a sak awh teh amamae thaw dawk thoseh, longkha karingkungnaw ni atueng khoe e dawk thoseh, amamae thaw lengkaleng taw hanelah a hmoun awh. Hottelah Cathut e tami Devit ni lawk a thui. ¹⁵ Siangpahrang ni vaihmanaw hoi Levihnaw kâ a poe e patetlah bang patet e hno dawk thoseh, hnopai koe lahoi thoseh, oupvout e awm hoeh. ¹⁶ BAWIPA e im sak a kamtawngnae koehoi a cum totouh Solomon ni a noe e patetlah BAWIPA e im teh a cum.

¹⁷ Solomon teh Edom ram tuipei teng kaawm e Eziongeber hoi Eloth kho lah a cei. ¹⁸ Hiram ni tuipei e a konglam ka panuek e amae sannaw hoi Solomon e a sannaw teh lawng kathoengcae hoi Ophir ram lah a cei teh, hote hmuen koe

e sui talen 450 touh a phu awh teh, Solomon siangpahrang koe a thokhai awh.

9

Sheba siangpahrang ni Solomon a oup

¹ Sheba ram ka uk e siangpahrangnu ni Solomon e kamthang a thai navah, lawk paceinae ka ru poug e naw hoi tanouk hanelah Solomon koe Jerusalem vah a tho. Tami moikapap a kâbang awh teh, hmuituinaw, talung apu kaawmpoungnaw hoi sui moikapap ka phawt e kalauknaw hoi a tho. Solomon koe a pha awh navah, a lungthung ka'awm e pueng koung a rasa teh, lawk a pacei. ² Lawk a pacei e naw pueng Solomon ni koung a dei pouh. Solomon ni siangpahrangnu koe a dei pouh thai hoeh e banghai awm hoeh. ³ Sheba siangpahrangnu ni Solomon e lungangnae, im a sak e, ⁴ caboi dawke rawca, a kut rahim e bawinaw ni tahungnae, ka tho ka cet e sannaw hoi a khohnanaw, manang kapatuemnaw hoi a khohnanaw, BAWIPA e im dawke hmaisawi thuengnae hoi a thuengnae a hmu navah, kângai a ru teh kâha yo a phout.

⁵ Siangpahrang koevah, na lungangnae hoi na tawksak e kama ram hoi kamthang ka thai e heh a tang katang doeh. ⁶ Hatei, ka mit hoi kheh ka hmu hoehnahlan teh, ka yuem hoeh. Khenhaw! na lungangnae teh ka thai e apasuek ka thai e ni tangawn boehai phat hoeh. Ka thainae kamthang hlak hoe a bawilen. ⁷ Na taminaw a yawhawi poung awh. Na sannaw hai nang koe pou kaawm niteh, nange lungangnae

lawk ka thai e naw teh, a yawhawi poung awh. ⁸ Nang dawk a lung kahawi e BAWIPA na Cathut, bawitungkhung dawk na ka tahung sak e BAWIPA na Cathut teh bawilennae awm seh. Bangkongtetpawiteh, na Cathut ni Isarelnaw teh yungyoe a caksak hanelah a pahren. Hat-dawkvah, kalan lah lawkceng hanelah ahnimae siangpahrang hanelah na sak awh e doeh, telah ati. ⁹ Hottelah sui talen 120, hmuitui moikapap hoi, aphu kaawm e naw hah siangpahrang a poe. Sheba siangpahrangnu ni Solomon a poe hmuitui patetlah e alouklah khoeroe awm hoeh. ¹⁰ Hahoi Solomon e a sannaw hoi Hiram e a sannaw, Ophir kho hoi sui kaphawtnaw ni hai Algum thing hoi talung aphu kaawm e a phu awh. ¹¹ Siangpahrang ni Algum thing hah BAWIPA im, siangpahrang im kalupnae hoi la kasaknaw hanelah ratoung hoi tamawi lah a sak. Hot patet lae thing teh Judah ram dawk ayan hoi hmawt boihoeh.

¹² Solomon siangpahrang Sheba siangpahrangnu ni a poe e hno touk laipalah, a lungkuep nahanelah a hei e puenghai koung a poe. Hathnukkhu, a sannaw hoi ama ram lah a ban awh.

Solomon tawntanae

¹³ Solomon koe kum touh dawk sui kâen e talen 666 touh a pha. ¹⁴ Hetnaw teh hno kayawtnaw hoi kasaknaw ni a thokhai e touk laipalah, kâen e doeh. Arabia siangpahrangnaw pueng hoi ram kaukungnaw ni Solomon koe sui hoi ngun ouk a thokhai awh.

¹⁵ Solomon ni suibahling kalen e 200 touh a sak. Bahling kalen e buet touh dawk sui talen 600 touh abaw. ¹⁶ Hlun e suibahling kathounge 600 touh a sak. Bahling kathounge buet touh dawk sui shekel 300 touh abaw. Hotnaw teh Lebanon ratu thung e thing hoi sak e im dawk a hruek. ¹⁷ Hahoi siangpahrang ni kasaino bawitungkhung kalenpounge a sak teh, suikathoung hoi a hluk. ¹⁸ Bawitungkhung dawk luennae lakhout taruk touh hoi sui hoi sak e khokpadoun hai a tawn teh, tungkhung hoi pou a kamtawp. Tungkhung avoivang lah, kut toungnae atengvah, sendek meikaphawk kahni touh a kangdue sak. ¹⁹ Luennae dawk avoivang lah sendek 12 touh a kangdue. Hot patetlah, nâ e uknaeram dawk hai awm boihoeh. ²⁰ Siangpahrang Solomon e manangnaw pueng teh, suituici seng doeh. Lebanon kahrawngum e thing hoi sak e im dawk e hnopai pueng hai suituici seng doeh. Solomon e se nah ngun teh banglahai noutna hoeh. ²¹ Siangpahrang e lawng teh Huram e a sannaw hoi Tarshish kho lah ouk a cei, kum thum touh dawk vai touh a tho teh, sui, ngun, kasaino, kalainaw hoi awtawnaw ouk a thokhai awh.

²² Hottelah Solomon siangpahrang ni talai van e siangpahrang pueng, tawntanae hoi lungangnae koelah koug a tapuet. ²³ Cathut ni a lungthin thung a hruek pouh e lungangnae lawk thai hanelah talai van e siangpahrang pueng ni Solomon a pâm awh. ²⁴ Ka tho e tami pueng ni suimanang, ngunmanang, khohna, tarantuknae senehmaica, hmuituinaw, marangnaw hoi lanaw

kum tangkuem ouk a poe awh. ²⁵ Solomon ni rangleng hoi marangnaw tanae hmuen 4,000 touh a tawn. Marangransanaw 12000 touh a tawn teh, ahnimanaw teh marang hrueknae hmuen hoi Jerusalem siangpahrang koevah ao sak. ²⁶ Euphrates tuipui koehoi, Filistin ram hoi, Izip ram totouh siangpahrangnaw koug a uk. ²⁷ Siangpahrang ni Jerusalem kho dawknungunaw hah talung patetlah Sidar thing hah ayawn dawknungunaw e thailahei kungnaw patetlah a pap sak. ²⁸ Izip ram hoi alouke ramnaw koehoi Solomon hanelah marangnaw hah ouk a thokhai awh. ²⁹ Solomon e konglam kaawm rae naw, kamtawng hoi apout totouh e pueng teh, profet Nathan ni a thut e cauk, Shiloh tami Ahijah e sutdeilawknungunaw dawknungunaw hoi Nebat capa Jeroboam e kong dawknungunaw profet Iddo kamnuenae cauknungunaw dawknungunaw thut lah ao nahoehmaw. ³⁰ Solomon ni Jerusalem kho dawknungunaw Isarelnaw abuemlah kum 40 touh a uk. ³¹ Solomon teh mintoenaw koe a kâhat teh, a na pa Devit khopui dawknungunaw a pakawp awh. Hahoi a yueng lah a capa Rehoboam ni siangpahrang a tawknungunaw.

10

Rehoboam taranlahoi taranhawnae

¹ Isarelnaw abuemlah Shekhem kholah siangpahrang rawi hanelah a cei awh. Rehoboam hai a cei vah. ² Solomon siangpahrang koehoi Izip ram lah ka yawng e Nebat capa Jeroboam teh hote kamthang a thai navah Izip ram hoi bout a tho. ³ Tami a patoun teh ahni hah a kaw awh. Jeroboam hoi Isarelnaw abuemlah a tho awh teh,

Rehoboam koevah, ⁴ Na pa ni hmuen ka ri pueng hai na phu sak awh. Hatdawkvah, na pa ni nget ka tawn lah na tawk sak e hoi hnokari na phu sak e heh bet pâhaw sak haw, telah pawiteh na thaw ka tawk awh han telah atipouh awh.

⁵ Ahni ni hnin thum touh aloum hnukkhu bout tho awh atipouh navah, taminaw ni kOUNg a taki awh.

⁶ Siangpahrang Rehoboam ni hete tami lawk bout a pathung hanelah bangtelamaw pouknae na poe awh han telah a na pa a hring nah ateng ouk kaawm e kacuenaw koe pouknae a hei.

⁷ Ahnimanaw ni hete taminaw heh na pahren pawiteh lung na hawi sak pawiteh, lawkkanem-calah na dei pawiteh, na tami lah pou ka o awh han telah atipouh. ⁸ Hatei, kacuenaw ni pouknae a poe e hah dâw laipalah ateng kaawm e a hui thoundounnaw koe pouknae a hei. ⁹ Rangpuinaw ni na pa ni hnokari a patue e pâhaw sak leih ati awh dawkvah, ahnimanaw koe bout ka dei pouh hanelah, bangtelamaw pouknae na poe awh han telah a pacei navah,

¹⁰ a hui thoundounnaw ni na pa ni hnokari na phu sak katetnaw koe hettelah dei pouh, kaie kutcarei teh, apa e keng hlak a tha han. ¹¹ Apa ni hnokari na phu sak awh toe. Kai ni het hlak hoe ka ri e na phu sak awh han rah. Apa ni nangmanaw ruitaboung hoi na hem awh. Kai niteh, aikam hoi na hem awh han telah tet pouh loe, atipouh awh.

¹² Siangpahrang ni apâthum hnin bout tho awh atipouh e patetlah apâthum hnin dawK Jeroboam hoi taminaw pueng teh Rehoboam koe

a tho awh. ¹³ Hatnavah Rehoboam siangpahrang ni kacuenaw ni a poe e pouknae a hnoun teh, a hui thoundounnaw ni a poe e pouknae patetlah, ¹⁴ Apa ni nangmanaw hnokari poung e na phu sak awh toe. Kai ni het hlak hoe na phu sak awh han rah. Apa ni nangmanaw ruitaboung hoi na hem awh. Kai niteh, aikam hoi na hem awh han rah telah puenghoi bout a dei pouh.

¹⁵ Siangpahrang ni khocanaw ni a dei e lawk a tarawi ngaihoehnae teh, BAWIPA ni Shiloh tami Ahijah hno lahoi Nebat capa Jeroboam koe a dei pouh e lawk a kuep sak hane a ngai dawk doeh.

¹⁶ Isarelnaw abuemlah ni, siangpahrang ni lawk a ngâi hoeh e a hmu awh navah, bangmaw Devit koe coe hane ka tawn awh, Jesi capa koe coe hane râw ka tawn awh hoeh. Oe Isarelnaw, namamae rim koe lah ban awh leih. Oe Devit namae imthung kenhaw! telah atipouh awh. Hottelah Isarelnaw teh amamae rim koe lah lengkaleng a ban awh. ¹⁷ Hatei, Judah ram lah kaawm e Isarelnaw teh Rehoboam ni a uk awh.

¹⁸ Hahoi, siangpahrang Rehoboam ni thaw katawknaw ka uk e Adoniram teh Isarelnaw koe a patoun. Hatei ahnimanaw ni talung hoi mat a dei awh. Hatdawkvah, siangpahrang Rehoboam teh rangleng dawk karanglah a kâcui teh, Jerusalem lah a yawng.

¹⁹ Hottelah Isarelnaw ni, atu totouh Devit catounnaw a taran awh.

11

¹ Rehoboam Jerusalem a pha navah Isarelnaw a tuk teh, a uknaeram hah Rehoboam e a kut dawк bout pha sak hanelah, Judah hoi Benjamin

imthung dawk e ransa 180,000 touh a pâkhueng. ² Hatei Cathut e tami Shimei koevah BAWIPA e lawk ka tho e teh, ³ Judah ram hoi Benjamin ram dawk e Isarelnaw pueng koe, ⁴ BAWIPA ni hettelah a dei, na hmaunawngghanaw tuk hanelah cet hanh awh. Abuemlah nama im lah koung ban awh leih. Bangkongtetpawiteh, hete hno teh kai ni ka tâcosak e doeh, telah dei pouh atipouh. Hottelah BAWIPA ni a dei e a tarawi awh teh, Jeroboam tuk laipalah bout a ban awh.

Rehoboam ni kho a kalup

⁵ Rehoboam teh Jerusalem vah ao teh, Judah ram ring nahanelah, khopuinaw a thawng. ⁶ Bethlehem, Etam, Tekoa, ⁷ Bethzur, Sokoh, Adullam, ⁸ Gath, Mareshah, Ziph, ⁹ Adoraim, Lakhish, Azekah, ¹⁰ Zorah, Aijalon hoi Hebron khonaw a kangdue sak. Hote khonaw teh Judah ram hoi Benjamin ram dawk rapan ka tawn e khonaw doeh. ¹¹ Hete khonaw teh, kacakpounglah a tungdum awh teh, rapanim dawk ransabawinaw satui, misurtui hoi, lamvonnaw hawvah a hruek awh. ¹² Kho tangkuem bahling hoi tahroenaw a hruek awh teh kacakpoung kho lah a sak. Judah ram hoi Benjamin ram teh ama koe lah a kampang sak.

Vaihmanaw hoi Levihnew Judah ram lah a kampuen

¹³ Isarel ram dawk kaawm e vaihmanaw hoi Levihnew teh amamouh aonae koehoi ahni koe a pâtam awh. ¹⁴ Bangkongtetpawiteh, Levihnew ni a ram hoi a onae a tâcotakhai awh teh, Judah ram Jerusalem kho lah a cei awh. Jeroboam

hoi a capanaw ni BAWIPA e vaihma thaw daw
 hoi a kâhat sak aw. ¹⁵ Hahoi, kahrai hoi
 sakcawp e maitotan meikaphawknaw hanelah
 hmuenasang daw vaihma thaw a taw sak
 aw. ¹⁶ Isarel BAWIPA Cathut tawng hanelah a
 lungthin kapoenaw ni Isarel miphun kacetkhaie
 Levih miphunnaw e hnuk a kâbang aw teh,
 mintoenaw e BAWIPA Cathut koe thuengnae
 sak hanelah Jerusalem kho daw a tho aw.
¹⁷ Ahnimanaw ni Judah uknaeram a tho sak aw
 teh, Solomon capa Rehoboam hah kum thum
 touh thung a caksak aw. Kum thum touh thung
 Devit e lamthung hoi Solomon e lamthung a
 dawn aw.

Rehoboam imthung

¹⁸ Rehoboam ni Devit capa Jerimoth e canu
 Mahalath hoi Jesi capa Eliab e canu Abihail hah
 a yu lah a la. ¹⁹ Capa kathum touh a khe teh,
 Jeush, Shemariah hoi Zaham telah min a phung.
²⁰ Hathnukkhu Absalom e canu Maakah bout a
 la teh, Abijah, Attai hoi Ziza a khe. ²¹ Rehoboam
 ni a yu 18 touh, ado 60 touh a la teh, ca tongpa
 28 touh, napui 60 touh a khe. Absalom e canu
 Maakah teh alouke a yunaw hoi adonaw hlak
 hoe a lungpataw.

²² Rehoboam ni Maakah capa Abijah teh a
 hmaunawngghanaw hlakvah hoe ka talue lah a
 hruek. Bangkongtetpawiteh, siangpahrang lah
 rawi hane a ngai daw doeh. ²³ Lungangcalah
 hoi kho a pouk teh, capanaw pueng hah Judah
 ram hoi Benjamin ram pueng daw e rapan
 kaawm e khonaw daw ao sak teh a kapek.

Canei hane moikapap a hruek pouh teh, yu moikapap a tawng pouh.

12

Izip ni Judah a tuk

¹ Rehoboam uknaeram a cak teh ama roeroe a tha a sai torei teh, ahni koe kambawng e Isarel-naw abuemlahoi BAWIPA e kâlawk a pahnawt aw. ² Rehoboam siangpahrang a tawknae kum 5 navah, Izip siangpahrang Shishak ni Jerusalem tuk hanelah a luen takhang. Bangkongtetpaw-iteh, BAWIPA a taran aw. ³ Izip lahoi kathonaw teh, rangleng 12,000, marangransanaw 6,000, hahoi touklek thai hoeh e taminaw, Lubimnaw, Sukkiimnaw hoi Ethiopia taminaw doeh. ⁴ Judah ram daw k e rapan ka tawn e khonaw a la aw. ⁵ Rehoboam hoi Judah kahrawikungnaw, Shishak taki kecu daw k Jerusalem kamkhueng-naw koe profet Shemaiah a tho teh, ahnimouh koevah, BAWIPA ni telah a dei, kai na pahnawt aw dawkvah kai ni Shishak kut daw k na hnawng van aw, telah atipouh. ⁶ Hat torei teh, Isarel kahrawikungnaw hoi siangpahrang rahim lah a kârahnoum aw. ⁷ BAWIPA ni a kârahnoum aw e a hmu torei teh, BAWIPA e lawk Shemaiah koe bout ka tho e teh, a kârahnoum aw dawkvah, ka raphoe mahoe. Hatei, a tangawn teh ka rungngang vaiteh, Shishak kut daw k e ka lungkhueknae teh Jerusalem lathueng ka rabaw k mahoe. ⁸ Hatei,

ka thawtawknae hoi miphun alouke uknaeram koe thawtawknae a panue vaiteh, kapek thai nahanelah ahnimouh koe san a tOUNg awH han.

⁹ Izip siangpahrang Shishak ni Jerusalem tuk hanelah a takhang teh, BAWIPA e im dawK e hnopai, siangpahrang e im dawK e hnopai hoi alouke hnopainaw pueng hai kOUNg a la. Solomon ni a sak e suibahlingnaw hai kOUNg a la.

¹⁰ Siangpahrang Rehoboam ni a yueng lah rahum bahling lah a sak teh siangpahrang im takhang karingkungnaw hoi ransanaw koe a ring sak awH.

¹¹ Siangpahrang teh BAWIPA e im dawK a kâen tangkuem karingkungnaw ni a sin awH teh, hathnukkhu ama onae koe bout a hruek awH.

¹² Hottelah a kârahnoum toreï teh, kOUNg raphoe hoeh hanelah BAWIPA ni a lungkhueknae bout a roum sak teh, Judah ram teh kanawmcalah kho bout a sak awH.

Rehoboam uknae apout

¹³ Hahoi siangpahrang Rehoboam teh Jerusalem lah a cei teh bout a uk. Rehoboam siangpahrang a tawKnae teh kum 41 touh a pha teh, BAWIPA ni a min o thai nahanelah Isarel ram thung dawK a rawi e Jerusalem kho dawK kum 17 touh a uk. A manu e min teh Ammon tami Naamah doeh. ¹⁴ BAWIPA tawngngainae lungthin a tawn hoeh dawKvah, kathout hno a sak.

¹⁵ Rehoboam thawtawknae a kamtawng hoi apout totouh e teh profet Shemaiah e cauk hoi profet Iddo ni thut e setouknae cauk dawK thut lah awm hoeh na maw. Rehoboam hoi Jeroboam teh a hring nathung pou a kâtuk roi. ¹⁶ Hahoi,

Rehoboam teh mintoenaw koe a i teh Devit khopui dawk a pakawp awh. Ahnie yueng lah a capa Abijah ni siangpahrang let a tawk.

13

Abijah ni Judah uknae

¹ Siangpahrang Jeroboam a bawinae kum 18 navah, Abijah teh Judah ram dawk siangpahrang thaw a kamtawng. ² Jerusalem kho dawk kum thum touh a bawi. A manu e min teh Mikhaiah, Gebeah tami Uriel e canu doeh. Hatnavah Abijah hoi Rehoboam teh a kâtuk roi.

³ Abijah ni tarankahawi ni teh tarantuk kathoum e 400,000 touh a rawi teh a tuk. Jeroboam ni hai tarankahawi ni teh taran katuk-thai tami 800,000 touh a rawi teh a tuk van.

⁴ Abijah teh Ephraim ram dawk e mon Zemaraim mon dawk a kangdue teh, Oe Jeroboam Isarelnaw abuemlahoi thai awh haw. ⁵ Isarel BAWIPA Cathut ni palawi hoi lawkkamnae, Isarel uknaeram teh Devit hoi a ca catounnaw koe yungyoe hanelah a poe toe tie hah na panuek awh hoeh maw. ⁶ Hateiteh, Devit capa Solomon e san Nebat capa Jeroboam ni a bawipa a taran toe. ⁷ Solomon e capa Rehoboam teh a camo dawkvah pouklaknae hai a tawn hoeh rah dawkvah, a ngang thai hoeh toreih teh, cungkeihoehe taminaw hoi tamikathoutnaw teh Rehoboam koe lah a kamkhueng awh.

⁸ Atu hai nangmouh ni Devit ca catounnaw kut dawkaawm e BAWIPA e uknaeram tuk thai hanelah na pouk awh. Nangmanaw teh na pap poungh awh. Jeroboam ni cathut lah na sak pouh

e suimaitotanca hai nangmouh koe ao. ⁹ BAWIPA e vaihmanaw, Aron e capanaw hoi Levihnaw na takhoe teh, alouke miphunnaw ni a sak e patetlah vaihmanaw na hruék aw. Maitotanca hoi tu sari touh hoi kamthoung e tami pueng teh, na cathutnaw e vaihma lah na coung sak aw h nahoehmaw.

¹⁰ Hatei, kaimanaw teh Cathut ka pahnawt aw hoh. Hote Cathut teh kaimae BAWIPA doeh. BAWIPA e thaw ka taw k e vaihmanaw teh Aron miphunnaw doeh. Levihnaw hai amamae thaw lengkaleng a taw k aw. ¹¹ Amom hoi tangminlah tangkuem BAWIPA hanelah hmai-sawi thuengnae hoi hmuitui ouk a thueng aw. Paawng e vaiyei hai kathoung caboi daw k a hruék aw. Tangminlah tangkuem hmai-sawi hanelah sui hmaiimkhok daw k hmaiim paang teh, kaimouh ni teh BAWIPA Cathut e kâpoelawknaw ka tarawi aw. Hatei, nang-mouh ni teh ahni hah na pahnawt aw. ¹² Khenhaw! Cathut teh kaimouh koe ao teh, kaimae lû lahai ao. Vaihmanaw hai nangmanaw na tuk navah amamae kâhruetcuetae mongka hah kâhruetcuetae nahanlah ueng han lah ao aw. Oe Isarelnaw mintoenaw e BAWIPA Cathut tuk hanelah kâcai hanh aw. Na tuk aw h pawiteh, na sung aw h han telah atipouh.

¹³ Hatei, Jeroboam ni a ransa tangawn hah Judah ransanaw a hnuklah arulah hoi pawp hanelah a patoun. Hahoi a tangawn teh hmalah hoi kalup vaiteh tuk hanelah a noe. ¹⁴ Judahnaw ni hnukhma lahoi a pawp aw h e a panue toteh BAWIPA a kaw aw. Vaihmanaw ni hai mongka

a ueng aw. ¹⁵ Hahoi Judahnaw a thaw aw. Hottelah Judahnaw a hramki torei teh, Abijah hoi Judahnaw hmalah Jeroboam hoi Isarelnaw pueng Cathut ni taran a sung sak. ¹⁶ Isarelnaw teh Judahnaw e hmalah a yawng aw. Cathut ni ahnima kut daw. ¹⁷ Abijah hoi a taminaw ni tami moikapap a thei aw. a rawi e tami 500000 touh a thei aw. ¹⁸ Judahnaw ni mintoenaw e BAWIPA Cathut kâuep aw dawkvah, Isarelnaw teh hatnavah taran a sung aw.

¹⁹ Hahoi Abijah ni Jeroboam a pâlei teh, Bethel khopui hoi khotenaw, Jeshanah khopui hoi khotenaw, Ephraim khopui hoi khotenaw, ahnie kut daw hoi a lawp. ²⁰ Abijah a hring nathung Jeroboam teh a tha bout sai thai hoeh. BAWIPA ni a hem teh a due.

²¹ Hatei, Abijah teh athakaawme lah ao teh a yu 14 touh a la, ca tongpa 22 touh hoi napui 16 touh a tawn. ²² Abijah ni a tawksak e kaawm rae hoi a nuencang a deipan e lawklungnaw teh profet Iddo e lairui cauk daw thut lah ao.

14

¹ Abijah teh mintoenaw koe a i teh Devit khopui daw a pakawp aw. Hahoi a yueng lah a capa Asa ni a uk. Ahnie tueng navah kum 10 touh roumnae ao.

Asa ni Judah a uk

² Asa ni BAWIPA Cathut hmalah hawinae hoi lanna hno a sak. ³ Jentelnaw e thuengnae khoungroenaw hoi hmuenrasangnaw koug a takhoe. Talung ungenaw hai koug a raphei

teh meikaphawk thingnaw hai koung a tâtueng. ⁴ Judahnaw ni mintoenaw e BAWIPA Cathut tawng vaiteh, kâlawnaw tarawi hanelah kê a poe. ⁵ Judah kho tangkuem dawk e hmueng-rasangnaw hoi meikaphawk a takhoe aw h teh, a uknaeram teh karoumcalah ao. ⁶ Judah ram dawk e khopuinaw rapan hoi koung a kalup teh BAWIPA ni roumnae a poe dawkvah, kum moikasawlah kâtuknae awm hoeh. ⁷ Hahoi Judahnaw koevah, hete khopuinaw sak aw h vaiteh, rapan hoi koung kalup aw h sei. Radoung nahane imrasang hoi longkha taren nahane hai sak aw h seh. BAWIPA Cathut e a ngainae tawng dawkvah, maimae ram teh kahawicalah uk thai aw h. Hatdawkvah ahni ni kho tangkuem roumnae na poe aw h telah atipouh. Hahoi a dei e patetlah a sak teh hoehoe a rounng aw h.

⁸ Asa ni Judahnaw bahlingnaw hoi tahroenaw ka patuem e tami 300,000 touh a tawn. Benjamin mipun daw k bahlingnaw hoi lilava ka patuem e tami 280,000 touh a tawn teh, hete taminaw pueng teh thakasaipoung e naw hoi tarankahawi poung e naw doeh. ⁹ Ethiopia tami Zerah teh ransa 1,000,000, rangleng 300 touh hoi ahnimanaw tuk hanelah Mareshah kho daw k a pha. ¹⁰ Asa ni ahnimanaw tuk hanelah a tâco teh, Mareshah kho teng e Zephathah yawn daw k taran a kâtuk aw h.

¹¹ Asa ni BAWIPA Cathut a kaw teh Oe BAWIPA nang teh athakaawme hoi athakayounnaw rungngang hanelah na coung thai daw kvah, Oe BAWIPA Cathut na rungngang aw h haw. Kaimanaw ni nang na kâuep aw h teh, na min

lahoi hete tamihupui tuk hanelah ka cei awh. Oe BAWIPA nang teh kaimae Cathut lah na o teh taminaw ni na ta hanh seh telah a ratoum.

¹² Hottelah BAWIPA ni Asa hoi Judahnaw hmalah, Ethiopia taminaw a tuk teh koug a yawng awh. ¹³ Asa hoi a taminaw ni Gerar kho totouh a pâlei awh. Ethiopianaw ni bout a tuk thai hoeh dawkvah, a kâhno awh toe. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA hoi a ransanaw hmalah sung sak lah ao teh, hnopai moikapap a la pouh awh. ¹⁴ Gera kho teng e naw pueng koug a tâ awh. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA takinae ahnimaie thung a pha teh, khopuinaw hai koug a raphoe awh. Hnopai moikapap a la awh. ¹⁵ Saring hrueknae imnaw hai koug a raphoe awh teh, tu hoi kalauknaw moikapap a lawp awh teh Jerusalem lah a ban awh.

15

Asa a tha bout kâlanae

¹ Cathut e Muitha teh Oded capa Azariah koe a pha teh, ² Asa dawn hanelah a cei teh, ahni koevah, Asa Judahnaw abuemlah hoi Benjaminnaw ka lawk thai awh haw. BAWIPA na kampangkhai awh pawiteh, ahni ni na kampangkhai van han. Ahni na tawng awh pawiteh na hmu awh han. Ahni na pahnawt awh pawiteh, na pahnawt awh van han. ³ Tueng moikasawlah Cathut katang tawn awh hoeh. Vaihmanaw cangkhae hoi kâlawk tawn laipalah ao awh. ⁴ Rucatnae a kâhmo awh toteh, BAWIPA Isarel Cathut koelah bout a ban awh. A tawng awh teh bout a hmu awh. ⁵ Hatnae tueng daw kâennaie hoi

tâconae dawk roumnae awm hoeh. Ram thung kho ka sak e pueng koe lungpuen tâsuenae hoi doeh a kawî. ⁶ Ram buet touh hoi buet touh kho buet touh hoi buet touh a kâ raphoe awh. Bangkongtetspawiteh, Cathut ni runae phunkuep hoi tarannaw kut dawk a kâhmo sak. ⁷ Hatei, nangmouh teh tha kâlat awh nateh na kut hno awh hanh. Na sak awh e patetlah tawkphu na hmu awh han telah atipouh.

⁸ Asa ni hote lawk hoi profet Oded e sutdeilawk a thai navah, taran bout ahawi teh, Judah ram hoi Benjamin ram pueng Ephraim mon dawk e a la e khonaw e panuetthopoung naw pueng koug a tâkhawng teh, BAWIPA e im hmalah kaawm e BAWIPA thuengnae khoungroe bout a pathoup. ⁹ Hahoi Judah ram hoi Benjamin ram thung e tami pueng ahni koe kho ka sak e Ephraim, Manasseh hoi Simeon ram thung e tami pueng koug a kaw. Bangkongtetspawiteh, BAWIPA Cathut ahni koelah ao e a hmu navah Isarel ram thung e tami moikapap ahni koe a tho awh.

¹⁰ Hottelah Asa ni a uknae kum 15, thapa yung pâthum navah Jerusalem kho dawk a kamkhueng awh. ¹¹ Hatnae hnin dawk a lawp e maitotan 700, tu 7000 touh hoi BAWIPA koe thuengnae a sak awh. ¹² A lungthin hoi a hringnae abuemlah mintoenaw e BAWIPA Cathut tawng hane hoi, ¹³ Isarelnaw e BAWIPA Cathut ka tawng ngaihoeh e tami bangpatethai thoseh, tami kathoung kalen, napui tongpa abuemlah koug thei hanelah lawkkamnae a sak awh. ¹⁴ BAWIPA min lahoi hote lawkkamnae

tarawi hanelah mongka hoi tuki kacaipounglah a ueng aw h teh, thoebonae lahoi a hramki aw h. ¹⁵ Judahnaw abuemlah hoi hote lawkkamnae daw k a lung hawi aw h teh, lungthin abuemlah hoi lawkkamnae a sak aw h teh a hringnae abuemlah hoi ama a tawng aw h. Hahoi ama a hmu aw h teh, BAWIPA ni hmuen tangkuem koe roumnae a poe. ¹⁶ Siangpahrang Asa e manu Maakah hai panuettho e meikaphawk Asherah a sak kecu daw kvah, siangpahrangnu daw k hoi a kâhat sak. Meikaphawk teh Asa ni koung ka rawm lah a hem teh, a raphoe hnukkhu, Kidron palang teng vah hmai a sawi. ¹⁷ Hatei, Isarel ram daw k e hmuenrasangnaw teh takhoe lah aw m hoeh rah. Asa e lungthin teh a bawi nathung yuemkamcu e lah ao. ¹⁸ A na pa ni a poe e hnopainaw, ama ni a poe e hnopainaw sui hoi ngunnaw teh Cathut e im daw k a hruek.

¹⁹ Asa siangpahrang kum 35 touh a taw k. A taw k nathung tarankâtuknae banghai aw m hoeh.

16

Asa hoi Sirianaw lawkcengnae

¹ Asa siangpahrang a bawinae kum 36 navah, Isarel siangpahrang Baasha ni Judahnaw a tuk teh, siangpahrang Asa koe apihai a kâen a tâco thai hoeh nahanlah Ramah kho a kangdue sak. ² Hatnavah, Asa ni BAWIPA e im hoi siangpahrang im daw k e sui, ngun, kaawm e pueng a la teh, Damaskas kho kaawm e Siria siangpahrang a patawn teh ahni koevah,

³ lawkkamnae kai hoi nang rahak, apa hoi na pa rahak ao. Khenhaw! kai ni nang koe sui hoi ngun na patawn. Hatdawkvah, Isarel siangpahrang Baasha koe cet nateh, lawkkamnae raphoe nateh kai koe tho haw, " telah lawk a thui.

⁴ Siangpahrang Benhadad ni siangpahrang Asa e lawk a tang teh, Isarel ram dawk e khopuinaw tuk hanelah ransabawinaw a patoun. Ijon, Dan, Abelman hoi Naphtali ram dawk e hnopai hrueknae khonaw pueng a tuk. ⁵ Baasha ni hote kamthang a thai toteh, Ramah kho a thawng lahun e a kâhat. ⁶ Hottelah siangpahrang Asa ni Judahnaw abuemlahoi a ceikhai teh, Baasha ni Ramah kho a thawng nahanelah talungnaw hoi thingnaw a rakueng e koug a la teh, Geba hoi Mizpah kho thawngnae koe a hno.

Asa koe Hanani ni lawkthuinae

⁷ Hatnavah profet Hanani teh Judah siangpahrang Asa koe a tho teh, ahni koevah, BAWIPA na Cathut na kângue laipalah, Siria siangpahrang na kângue. Hatdawkvah, Siria siangpahrang e ransanaw teh na kut dawk hoi koug a hlout toe. ⁸ Ethiopia taminaw hoi Lubim taminaw teh ransanaw, ranglengnaw hoi marangransanaw nahoehmaw. Hatei, BAWIPA na kâuep dawkvah, ahni ni na kut dawk a hnawng ⁹ Ama koe yuemkamcu e lungthin ka tawn e tami koevah, athakaawme taminaw a kamnue sak hanelah, talai van pueng dawk BAWIPA ni a mit hoi pou a radoung. Hete hno dawk pathu lahoi thaw na tawk dawkvah, atu hoi teh taran na tawn han toe telah atipouh.

¹⁰ Hahoi Asa teh profet koe a lungkhuek dawkvah, thongim a pabo. Bangkongtetpawiteh, a dei pouh e lawk kecu dawk a lung thouk a khuek. Hahoi Asa ni tami tangawn hai a rek.

Asa patawnae hoi a duenae

¹¹ Asa thaw tawknae a kamtawng hoi a pout totouh e Judah hoi Isarel siangpahrangnaw e cauk dawk thut lah ao. ¹² Asa a bawinae kum 39 navah, a khok dawk patawnae a tawn teh, patawnae teh puenghoi a nut. Hatei patawnae dawk BAWIPA tawng laipalah tâsibawinaw dai a tawng. ¹³ A uknae kum 41 touh navah, Asa teh mintoenaw koe a kâhat. ¹⁴ Devit khopui dawk ama hanelah a ran e phuen dawk a pakawp awh. Hmuitui kasaknaw ni aphunphun dawk a sak awh e ikhun dawk a yan sak. Barinae lah hmaikonpui a patawi sak awh.

17

Jehoshaphat ni Judah a uk

¹ Asa capa Jehoshaphat ni a na pa yueng siangpahrang a tawk teh, Isarel tuk hanelah tha a sai sak. ² Judah ram dawk rapan ka tawn e kho pueng koe ransanaw a hruek. Judah ram hoi a na pa Asa ni a la e Ephraim ram dawk e khonaw dawk ramvengnaw a hruek.

³ Jehoshaphat koe BAWIPA ao, bangkongtetpawiteh, a na pa Devit ni a dawn e lamthung a dawn teh Baal cathut tawng hoeh. ⁴ A na pa e Cathut dueng a tawng teh, Isarel lamthung a roun teh kâpoelawk a tarawi. ⁵ Hatdawkvah, BAWIPA ni ahnie kut dawk uknaeram a caksak

teh, Judah ram e tami pueng ni, Jehoshaphat koe tamuk a poe, dawkvah, a tangreng teh a bawilen poung. ⁶ BAWIPA e lamthung dawk a lunghawi teh, Judah ram dawk e karasang e hmuennaw hoi meikaphawk thingnaw pueng koug a raphoe.

⁷ A bawinae kum thum navah, kahrawikung Benhail, Obadiah, Zekhariah, Nethanel hoi Mikhaiah tinaw hah taminaw cangkhai hanelah Judah ram khopuinaw koe a patoun. ⁸ Levih tami Shemaiah, Nethaniah, Zebadiah, Asahel, Shemiramoth, Adonijah, Tobiah hoi Tobadinijah taminaw hai a bawk van. Hahoi vaihma Elishama hoi Jehoram hai a bawk roi van. ⁹ BAWIPA e kâlawk cauk a sin aw h teh, Judah ram dawk a cangkhai aw h.

¹⁰ Judah tengpam e uknaeram pueng ni hai BAWIPA a taki aw h teh, apinihai Jehoshaphat tuk ngam hoeh. ¹¹ Filistin e tami tangawn ni hai Jehoshaphat poehno a poe aw h. Tamuk hanelah ngun tangka a poe aw h. Arabianaw ni hai tu 7700, hmae 7700 touh a poe aw h. ¹² Jehoshaphat teh a tha hoehoe a sai teh Judah ram dawk ramveng im hoi hnopai hruek nahane a sak. ¹³ Judah khopuinaw dawk thaw moi a tawn teh, Jerusalem vah tarankahawi ni teh athakaawme taminaw moikapap a tawn. ¹⁴ Hetnaw teh a napanaw imthung lahoi touk e doeh. Judah thung hoi ransabawi 1,000 touh, Adnah hoi a kut rahim kaawm e tarankahawi ni teh athakaawme tami 300,000, ¹⁵ Apâhni lah Jehoshaphat ni 280,000 a uk. ¹⁶ A pâthum lah Zekhariah capa Amasiah teh a ma lungtho lahoi BAWIPA koe a

kâpasoung teh, tarankahawi ni teh athakaawme 200,000 touh a uk. ¹⁷ Benjamin imthung dawk e a thakasai, tarankahawi e, sene hoi bahling ka patuem e tami 200000 touh Eliada ni a uk.

¹⁸ A hnukkhu Jehozabad ni tarankahawi ni teh athakaawme 180000 touh a uk.

¹⁹ Hetnaw pueng teh siangpahrang e thaw katawkkungnaw doeh. Hetnaw hloilah Judah ram rapan ka tawn e kho tangkuem koe siangpahrang ni a hruek e ao rah.

18

Mikah ni Ahab kâhruetcuetnae a poe

¹ Jehoshaphat teh ka tangreng poung e lah ao teh, barinae a tawn. Ahab hoi a kâkuet roi. ² Kum moikasaw aloum hnukkhu Samaria e Ahab koe a cei. Ahab ni Jehoshaphat hoi a taminaw hanlah maitotan hoi tunaw moikapap a thei pouh. Hahoi Gilead ram Ramoth kho tuk hanelah a coun.

³ Isarel siangpahrang Ahab ni Judah siangpahrang Jehoshaphat koe, kai koe Gilead ram Ramoth kho na tho han maw, telah a pacei. Ahni ni, kai hoi nang, ka taminaw hoi na taminaw teh cungtalah doeh. Hatdawkvah taran rei tuk aw h sei atipouh.

⁴ Jehoshaphat ni Isarel siangpahrang koevah, BAWIPA e lawk na ring mahoe h maw, telah a pacei.

⁵ Hatnavah Isarel siangpahrang ni, profet 400 touh a kaw teh, ahnimouh koevah, Gilead ram Ramoth kho tuk hanelah ka cei han maw, ka cet mahoe h maw, telah atipouh. Ahnimouh ni

cet yawkaw Cathut ni siangpahrang kut dawak na poe han, telah atipouh awh.

⁶ Hatei, Jehoshaphat ni BAWIPA e profet buet touh boehai awm hoeh maw atipouh.

⁷ Isarel siangpahrang ni Jehoshaphat koe, BAWIPA koe ka pacei pouh hane buet touh ngoun teh ao. Hatei, ahni teh ka hmuhma e doeh. Bangkongtetpawiteh, ahawinae dei boi-hoeh. Ahni teh Imlah capa Mikah doeh atipouh. Jehoshaphat ni, siangpahrang ni hottelah dei hanh naseh atipouh.

⁸ Hat torei teh, Isarel siangpahrang ni kahrawikung buet touh a kaw teh, karanglah Imlah capa Mikah hrawi haw, atipouh.

⁹ Isarel siangpahrang hoi Judah siangpahrang teh Samaria longkha hmalah, siangpahrang e khohna a khohna roi teh, bawitungkhung dawak rei a tahung roi. Hahoi profetnaw pueng ni profet lawk a dei pouh awh. ¹⁰ Kenan capa Zedekiah ni sumki a sak teh, BAWIPA ni hettelah a dei, hete kinaw ni Sirianaw koug raphoe ditouh na deng han, telah atipouh.

¹¹ Hottelah profet alouknaw nihai, Gilead ram Ramoth kho dawak takhang nateh tuk leih, BAWIPA ni siangpahrang kut dawak a hnawng han doeh, telah ati awh.

¹² Mikah kaw hanelah patoune ni, khenhaw! profetnaw ni lawk rip kânging lah siangpahrang koe lawk kahawi a dei awh. Hatdawkvah nang ni hai lawk kahawi dei pouh, telah atipouh.

¹³ Mikah ni, BAWIPA a hring e patetlah ka Cathut ni a dei e patetlah ka dei han atipouh.

¹⁴ Siangpahrang koe a pha toteh, siangpahrang ni ahni koe, Mikah Gilead ram Ramoth kho tuk hanelah ka cei han maw, ka cet mahoe h maw, telah a pacei. Ahni ni tuk aw h na ta aw h yawkaw han doeh, na kut daw k a hnawng han doeh, telah atipouh.

¹⁵ Siangpahrang ni ahni koe, lawk katang hoeh laipalah teh kai koe BAWIPA min lahoi dei hoeh hanelah vai nâyittouh maw lawk na kam sak han, telah atipouh.

¹⁶ Ahni ni, khoumkung ka tawn hoeh e tu patetlah Isarelnaw pueng teh mon daw k pareng kâkapek e ka hmu. Hahoi BAWIPA ni hetnaw teh kahrawikung tawn aw h hoeh daw kvah, ma im lengkaleng ban aw h law iseh, ati telah atipouh.

¹⁷ Isarel siangpahrang ni Jehoshaphat ko evah, kaie kong a tho enae hoeh laipalah teh ahawinae dei boi mahoe h telah ka ti toung nahoe hmaw, telah atipouh.

¹⁸ Mikah ni, hatdaw kvah BAWIPA e lawk thai aw h haw, Bawipa teh a bawitungkhung daw k a tahung teh, kalvantaminaw pueng avoilah aranglah a tahung e ka hmu. ¹⁹ BAWIPA ni Isarel siangpahrang Ahab teh Gilead ram Ramoth kho vah a cei vaiteh, due hanelah apinimaw a tacuek han telah ati. Hahoi buet touh ni hettelah doeh, alouke ni hottelah doeh atipouh.

²⁰ Hahoi muitha buet touh a tho teh, BAWIPA hmalah a kangdue teh, kai ni ka dum han telah ati navah, BAWIPA ni ahni ko evah, nâ lah maw atipouh.

²¹ Ahni ni ka cei vaiteh a profetnaw pueng e pahni daw k laithoe ka dei e muitha lah ka coung

han, atipouh. Ahni ni dum haw, na dum thai han doeh. Hatdawkvah, cet nateh hottelah sak loe atipouh.

²² Hatdawkvah, khenhaw! BAWIPA ni hete profetnaw e a pahni dawkvah laithoe muitha a hruek toe. Hahoi BAWIPA ni nang na rawk nahane yo a dei toe telah atipouh.

²³ Kenan capa Zedekiah ni rek a hnai teh Mikah e hmaibei dawk a tambei teh, nang koe lawk dei hanelah BAWIPA e Muitha teh nâ lahoi maw kai koehoi a tâco, telah atipouh.

²⁴ Mikah ni, khenhaw! kâhro hanelah imthungkhu na kâen hnin vah na panue han atipouh.

²⁵ Isarel siangpahrang ni, Mikah heh khobawi Ammon hoi siangpahrang capa Joash koevah cetkhai awh.

²⁶ Hahoi siangpahrang ni hettelah a dei, hete tami heh thongim pabawt awh. Rournae hoi ka ban hoehroukrak reknae bu hoi tui poe awh, telah atipouh.

²⁷ Mikah ni rournae hoi bout na ban pawiteh, BAWIPA ni kai dawk hoi lawk a dei hoeh e han doeh, atipouh. Hahoi ahni ni nangmouh pueng ni hai thai awh, atipouh.

Tarantuknae koe Ahab a due

²⁸ Hatdawkvah, Isarel siangpahrang hoi Judah siangpahrang Jehoshaphat teh Gilead ram. Ramoth khovah a takhang roi. ²⁹ Isarel siangpahrang ni Jehoshaphat koevah, nang teh tarankâtuknae koe vah, siangpahrang puengcang kâmahrawk loe, kai tet tami rumram e patetlah ka khohna han atipouh. Hottelah Isarel

siangpahrang teh tami rumram patetlah hoi tarankâtuknae koe a cei.

³⁰ Siria siangpahrang ni rangleng kauknaw koe, Isarel siangpahrang hoeh laipalah teh, tamikathoung kalen apihai tuk aw h hanh telah kâ a poe.

³¹ Hahoi rangleng kaukungnaw ni Jehoshaphat a hmu navah, Isarel siangpahrang nahoe h maw ati aw h. Ahni tuk hanelah a kalup aw h navah Jehoshaphat teh thouk a hram. BAWIPA ni a kabawp teh Cathut ni koung a ban sak. ³² Rangeleng kaukungnaw ni Isarel siangpahrang nahoe h tie a panue toteh, pâlei laipalah a ban takhai aw h.

³³ Hahoi, tami buet touh ni noe laipalah pala hoi a ka teh, Isarel siangpahrang e saiphei rahak a ka dawkvah, rangleng ka mawng koevah, kai na tâcawtkhai leih, hmâ ka ca e a pataw poung telah ati. ³⁴ Hat hnin vah, puenghoi a kâtuk aw h. Hahoi Isarel siangpahrang teh tangmin lah totouh rangleng daw k a tahung laihoi, Sirianaw koelah kangvawi lahoi tami daw k a kamngawi teh kanî khup tawmlei vah a due.

19

¹ Judah siangpahrang Jehoshaphat teh, karoumcalah Jerusalem a im vah a ban. ² Hatei Hanani capa Jehu ni a dawn teh, siangpahrang koevah, Tamikathoutnaw na kabawp teh, BAWIPA kamaithoenaw na pahren han na maw. Hatdawkvah, BAWIPA lungkhueknae teh nang daw k ao. ³ Hatei, ram thung e thingmeikaphawknaw na raphoe teh, BAWIPA

na tawng dawkvah, hawinae lamthung teh na tawn rah, telah atipouh.

⁴ Jehoshaphat teh Jerusalem vah ao. Hahoi Beersheba teh Ephraim mon totouh a taminaw koe a cei teh, mintoenaw e BAWIPA Cathut koe a bankhai. ⁵ Judah ram thung rapan ka tawn e kho tangkuem dawkw, lawkcengkung-naw a hruek. ⁶ Lawkcengkungnaw koe, na sak e hno kahawicalah pouk laihoi sak awh. Bangkongtetpawiteh, taminaw koe lawk na ceng e nahoe. BAWIPA hane doeh, lawk na ceng awh navah nangmouh koe ao van. ⁷ Hatdawkvah, BAWIPA takinae lungthin tawn awh nateh, kâhruetcuet laihoi sak awh. Bangkongtetpawiteh, maimae BAWIPA Cathut teh, payon-pakainae, tami kapeknae hoi tadawngghno awm hoeh, atipouh.

⁸ Hothloilah Jerusalem vah, BAWIPA e lawkcengnae hoi kâtoe nah lawkceng hanelah, Jehoshaphat ni Levihnaw, vaihmanaw hoi Isarel kahrawikungnaw a hruek. ⁹ Hahoi nangmouh ni lungthin katang hoi BAWIPA na taki awh teh, yuemkamcu lahoi lawkceng awh. ¹⁰ Kho tangkuem koe kaawm e hmaunawng-hanaw koe tami theinae, kâlawk hoi kâpoelawkw dawkw thoseh, phunglawkw hoi lawkcengnae dawkw thoseh, nangmouh koe a pha torei teh, kâhruetcuetnae na poe awh han. Hottelah nahoe pawiteh, BAWIPA taran vaiteh, kâ a tapoe awh han. Nangmouh hoi hmaunawnggha lathueng vah, lungkhueknae a pha payon han. Hettelah na sak awh pawiteh, yon pennae dawkw hoi na hlout awh han. ¹¹ BAWIPA e hnocawngca pueng

dawk, vaihma bawi Amariah hoi Isarel capa Zebadiah, Judah imthung kaukkung nangmouh koe ao. Hahoi siangpahrang hno pueng dawk Levihnaw hah nangmouh koe kahrawikung lah ao han. Taranhawi laihoi sak aw. BAWIPA teh hnokahawi kasaknaw koelah a kampang telah lawk a thui.

20

Ammon, Moab hoi Seir mon tânae

¹ Hathnukkhu, Moabnaw hoi Ammonnaw, hothloilah tami alouknaw hoi Jehoshaphat tuk hanelah a tho aw. ² Taminaw a tho teh Jehosaphat koevah, nang tuk hanelah tamihupui tuipei namran Siria lahoi a tho. Khenhaw! Hazezontamar vah ao aw, (hot teh Engedi doeh) telah atipouh aw.

³ Jehoshaphat ni a taki teh BAWIPA tawng hanelah a kâpoe. Judah ram pueng dawk rawcahai hanelah a pathang. ⁴ Hottelah Judahnaw ni BAWIPA kabawpnae tawng hanelah a kamkhueng aw teh, Judah kho tangkuem lahoi BAWIPA tawng hanelah a tho aw.

⁵ Jehoshaphat teh BAWIPA e im thongma katha hmalah, Judahnaw hoi Jerusalem kamkhuengnaw e hmalah a kangdue teh, ⁶ Oe mintoenaw e Cathut Jehovah, nang teh kalvan kaawm e Cathut nahoehmaw, miphun tangkuem e uknaeram pueng ka uk e nahoehmaw. Na kut dawk hnotithainae hoi bahu ao teh, apinihai khang thai hoeh. ⁷ Nang teh kaimae Cathut lah na o. Na tami Isarelnaw hete ram dawk a tho navah, hete ram dawk kaawm e alouke miphunnaw

na takhoe teh, na hui Abraham e catounnaw koe hete ram teh, yungyoe e ram lah o hanelah na poe nahoehmaw. ⁸ Athung vah kho a sak aw h teh, athung vah nang hane hoi na min hanelah hmuen kathoung a sak aw h. ⁹ Kaimouh koevah hawihoehnae, tahloi, lawkcengnae, lacik hoi takang a tho navah, hete im hoi na hmalah ka kangdue aw h han. Bangkongtetpawiteh, nange na min teh hete im daw k ao. Ka temdeng navah nang koe ka hram aw h vaiteh, nang ni na thai pouh vaiteh na rungngang han. ¹⁰ Khenhaw! Ammon, Moab hoi Seir mon daw k e taminaw, Izip ram daw k hoi a tâco aw h navah, Isarelnaw ni tuk hanelah na pasoung hoeh niteh, a ban takhai e taminaw ni, ¹¹ coe hanelah na poe e ram thung hoi pâlei teh moipathung hanelah a noe aw h e na thai pouh haw. ¹² Oe kaimae Cathut, ahnimouh koe lawk na ceng mahoe h maw. Kaimouh tuk hanelah ka tho e hete taminaw heh ka ngang thai aw h mahoe h. Bangtelamaw ti han ka panuek aw h hoeh. Nang dueng doeh na khet aw h telah a ratoum.

¹³ Judahnaw abuemlah camo, yu, canaw hoi BAWIPA hmalah a kangdue aw h. ¹⁴ Hat torei teh, tamimaya rahak kaawm e Jahziel koevah, BAWIPA e Muitha teh a tho. Ahni teh Zekhariah e capa doeh. Zekhariah teh Benaiah e capa doeh. Benaiah teh Jeiel e capa doeh. Jeiel teh Mattaniah e capa doeh. Mattaniah teh Levih mipun Asaph e catoun doeh. ¹⁵ Ahni ni Judahnaw abuemlah, Jerusalem kaawm e abuemlah hoi siangpahrang Jehoshaphat nangmanaw ni thai aw h haw, BAWIPA ni nangmouh koe telah lawk

a dei, taket hanh awh. Na lungpout hanh awh. Bangkongtetpawiteh, tarantuknae teh nangmae nahoe, BAWIPA e doeh. ¹⁶ Tangtho vah tuk awh. Khenhaw! Ziz kho daw, luennae lam daw, hoi a tho awh navah, Jeruel kahrawng teng, thingyei apoutnae koe na kâhmo awh han. ¹⁷ Hete taran teh nangmouh ni na tuk ngai mahoe. Kacaklah kangdout awh. Nangmouh koe kaawm e BAWIPA e rungngangnae ma hah khen awh. Oe Judahnaw hoi Jerusalem e taminaw, taket hanh awh, na lungpout hanh awh. Tangtho vah tuk hanelah tho awh. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA teh nangmouh koe ao telah atipouh.

¹⁸ Hottelah Jehoshaphat teh minhmai talai daw, kâbet lah a tabo teh, Judahnaw abuemlah hoi Jerusalem e taminaw abuemlah BAWIPA e hmalah a tabo awh teh, BAWIPA a baw, awh. ¹⁹ Levih mipun Kohath catounnaw hoi Korah catounnaw teh kacaipounglah BAWIPA Cathut pholen hanelah a kangdue awh.

²⁰ Tangtho amom vah a thaw awh. Tekoa kahrawngum vah a cei awh. A cei lai-hoi Jehoshaphat a kangdue teh, Oe Judahnaw hoi Jerusalem e taminaw, ka lawk thai awh haw. Nangmae BAWIPA Cathut hah yuem awh haw, caksak lah na o awh han. Profetnaw yuem awh haw tânae na hmu awh han, telah atipouh. ²¹ Taminaw pueng lawk a thui hnukkhu, ransanaw hmalah a cei lai-hoi BAWIPA pholennae la hoi thoungnae la ka sak hanelah a pouk awh. BAWIPA pholen awh, bangkongtetpawiteh a lungmanae teh a yungyoe a kangning, telah sak awh atipouh.

²² La saknae hoi pholennae a kamtawng navah, Judah taranlahoi ka tho e Ammon, Moab hoi Seir mon e taminaw BAWIPA ni a sung sak. ²³ Ammonnaw hoi Moabnaw ni Seir mon daw k kaawm e taminaw thei hane hoi raphoe hanelah a taran awh. Seir mon daw k e taminaw kOUNg a raphoe hnukkhu, amamouh hoi amamanaw kâtuk hanelah bout a kamtawng awh. ²⁴ Judahnaw kahrawngum ramvengim a pha awh navah, taminaw koelah a kangvawi awh teh, khenhaw! tamiro teh talai daw k petkâkahai, ka yawng e buet touh boehai awm hoeh. ²⁵ Hottelah Jehoshaphat hoi a taminaw ni hnopai a ceitakhai awh e la hanelah a cei awh. Ahnimouh koe e hnopai, khohna hoi talung apu kaawm e moi a hmu awh. Phu thai hoeh totouh a la awh. Apap lawi a la aw hnae koe hnin thum touh a ro awh. ²⁶ A hnin pali navah Berakah yaw n daw k a kamkhueng awh. Hote hmuen koe BAWIPA a pholen awh. Hatdawkvah, atu totouh hote hmuen teh Berakah yaw n telah ati awh. ²⁷ Hottelah tarannaw kong daw k BAWIPA ni lunghawinae a poe daw kvah, Jehoshaphat ni hma ahman teh, Jerusalem e taminaw hoi Judahnaw teh lunghawi laihoi Jerusalem khopui lah a ban awh. ²⁸ Hahoi tamawi, ratoung hoi mongka tumkhawng laihoi Jerusalem BAWIPA im daw k a pha awh.

²⁹ BAWIPA ni Isarel ka taran e naw a tuk tie a thai awh navah, uknaeram tangkuem kaawm e taminaw ni Cathut a taki awh. ³⁰ Hottelah Jehoshaphat uknae teh karoumcalah ao. Bangkongtetpawiteh, atengpam e taminaw

koehoi BAWIPA ni roumnae a poe.

Jehoshaphat uknae apout

³¹ Hottelah kum 35 navah, Jehoshaphat teh Judahnaw koe siangpahrang thaw tawknae a kamtawng teh Jerusalem vah kum 25 touh a bawi. A manu e min teh Silhi canu Azubah doeh.

³² BAWIPA e hmaitung vah, hnokahawi a sak teh, a na pa Asa e lamthung phen laipalah a dawn. ³³ Hatei hmuenrasangnaw a takhoe hoeh dawkvah, taminaw pueng ni mintoenaw e Cathut koe pouknae hrueng aw h hoeh.

³⁴ Khenhaw! Jehoshaphat e a tawksaknae pueng teh, kamtawngnae koehoi apout totouh, Hanani capa Jehu kong thutnae daw k thut lah ao. Hottelah Isarel siangpahrangnaw e cauk daw k pakhum lah ao. ³⁵ Hathnukkhu Judah siangpahrang Jehoshaphat teh, Isarel siangpahrang Ahaziah hoi a kambawng roi, ahni ni hawihoehnae ouk a sak.

³⁶ Eziongeber vah Tarsis lah cei nahane lawng cungtalah rei a sak roi.

³⁷ Hatei, Moreshah tami Dodavah capa Eliezer ni Jehoshaphat koe vah, Ahaziah hoi na kambawng roi dawkvah, BAWIPA ni sak han na noe e na raphoe pouh e doeh, telah atipouh. Hottelah lawng koug a raphoe pouh teh Tarsis lah cet thai hoe toe.

21

Jehoram ni Judah a uk

¹ Jehoshaphat teh mintoenaw koe a kâhat teh, Mintoenaw koe Devit khopui vah a pakawp aw h. Hahoi a capa Jehoram ni a yueng lah

siangpahrang a tawk. ² Jehoshaphat e capa Jehoram ni hmaunawngaha taruk touh a tawn. Azariah, Jehiel, Zekhariah, Azariah, Mikhael hoi Shefatiah tinaw doeh. Hetnaw pueng heh Judah siangpahrang Jehoshaphat e capanaw doeh. ³ A na pa ni sui, ngun hoi aphu kaawm poung e hnopai moikapap hoi Judah kho kalupnae rapan ka tawn e pueng hah a poe. Hatei, uknaeram teh Jehoram koe a poe. Bangkongtetpawiteh, camin lah ao dawk doeh. ⁴ Jehoram ni a na pa e uknaeram a coe navah, amahoima tha ao sak teh, a hmaunawngahanaw pueng teh Isarel kahrawikungnaw hoi tahloi hoi a thei awh.

⁵ Jehoram kum 32 touh a pha navah, siangpahrang thaw a tawk. Jerusalem vah kum 8 touh a bawi. ⁶ Ahab imthung ni a tawk e patetlah Isarel siangpahrangnaw e lamthung a dawn. Ahab canu a yu lah a la teh, BAWIPA mithmu vah thoena e sak. ⁷ Hatei, Devit koe lawk a kam e hoi ama hoi a ca catoun totouh hmaiim pou tawn hanelah, lawk yo a kam tOUN dawkvah, BAWIPA ni Devit imthung raphoe hanelah ngai hoeh.

⁸ Ahnie se navah Edomnaw ni Judah kâtawnnae a taran awh teh, taran a thaw awh. Hahoi siangpahrang hah a mahmawk a kârawi awh. ⁹ Jehoram teh a ransabawinaw hoi lengnaw a buemlah hoi a tho. Karum vah a thaw teh, ama kalup e hoi leng kaukung Edomnaw hah a tuk awh. ¹⁰ Hottelah Edomnaw teh atu totouh Judahnaw e kâtawnnae a taran awh teh taran a thaw awh. Hahoi mintoenaw e BAWIPA Cathut a ceitakhai awh dawkvah,

hatnae tueng dawk Libnahnaw hai ahnimanaw a taran awh teh taran a thaw van awh. ¹¹ Judah ram mon dawkvah hmuernasang a sak awh teh, Jerusalem e taminaw tak a kâyo sak teh Judahnaw a kahmakhai.

¹² Profet Elijah koehoi ahni koe ca patawn e a pha teh, na pa Devit e BAWIPA Cathut ni hettelah a dei, na pa Jehoshaphat e lamthung na dawn hoeh, Judah siangpahrang Asa e lamthung hai na dawn hoeh. ¹³ Isarel siangpahrangnaw e lamthung na dawn kecu dawk thoseh, Judahnaw hoi Jerusalem kaawm e taminaw, Ahab imthung patetlah tak na kâyo sak teh, na hmaunawngah imthung dawk e nangmouh hlak bet kataluenaw na thei kecu dawk thoseh, ¹⁴ Khenhaw! BAWIPA ni na taminaw, na canaw, na yunaw hoi na saringnaw lacik hoi a hem han. ¹⁵ Nang e na ruen teh hnin touh hoi hnin touh a tâco vaiteh na von thung puenghoi patawnae na tawn han telah ca dawk thut lah ao. ¹⁶ Hottelah Ethiopia taminaw e tengpam kaawm e, Filistinaw hoi Arab taminaw e lungthin hah Jehoram tuk hanelah BAWIPA ni a tahrue. ¹⁷ Hahoi Judahnaw a tuk awh teh, siangpahrang im e hno abuemlah, a capanaw hoi a yunaw koung a la awh. Ahni hanlah buet touh boehai cettakhai hoeh. Cahnoungca e Jehoahaz duengdoeh a ceitakhai awh. ¹⁸ Hathnukkhu, BAWIPA ni dam thai hoeh totouh ruen patawnae hoi a pataw sak. ¹⁹ Hahoi, hettelah doeh. kum hni touh a ro hnukkhu, patawnae kecu dawk a ruen a bo teh, takikatho poung e patawnae hoi a due. A taminaw ni mintoenaw koe tahmanghmai a

hawng pouh e patetlah a hawng pouh awh.

²⁰ A kum 32 navah a bawi teh Jerusalem vah kum 8 touh a bawi. Apinihai pasai laipalah a due teh Devit khopui dawk a pakawp awh ei, siangpahrangnaw e phuen koe nahoeh.

22

Ahaziah ni Judah a uk

¹ Jerusalem kho ka sak e taminaw ni, Jehoram capa cahnung e Ahaziah teh, a na pa e yueng lah siangpahrang a tawk sak awh. Bangkongtet-pawiteh, a hmaunaw pueng teh Arabianaw hoi ka tho e ransanaw teh, rim thung a kâen awh teh, a capa kacuenaw koug a thei awh dawk doeh. ² Ahaziah teh kum 42 touh a pha navah, bawi thaw a kamtawng teh Jerusalem vah kum touh a bawi. A manu e min teh Athaliah, Omri e canu doeh.

³ A manu ni thoenaek sak hanelah pouknae a poe dawkvah, ahni hai Ahab imthung ni a dawn e lamthung dawk a dawn vah. ⁴ Ahab imthung patetlah BAWIPA mithmu vah thoenaek a sak. A na pa a due hnukkhu, ahnimanaw teh thoenaek sak hanelah pouknaek kapoekung lah ao awh. ⁵ Ahnimouh ni pouknaek a poe e a tarawi dawkvah, Gilead ram Ramoth khovah, Siria siangpahrang Hazael tuk hanelah Isarel siangpahrang Ahab capa Jehoram koe a cei awh teh, Sirianaw ni Joram teh a hmâ a paca awh. ⁶ Siria siangpahrang a tuknaek koe Ramah kho a hmâ a ca e dam sak hanelah, Jezreel kho lah a cei. Hottelah Judah siangpahrang Jehoram capa

Azariah teh Ahab capa Jehoram a patoun dawkvah, hloe hanelah Jezreel kholah a cei. ⁷ Jehoram koevah, Ahaziah a cei teh, a duenae teh Cathut ni a pouk tangcoung e doeh. Bangkongtetspawiteh, a pha navah Ahab imthung koung pâmit hanelah Cathut ni satui a awi e Nimshi capa Jehu tuk hanelah Jehoram koe a cei. ⁸ Hahoi hettelah doeh. Ahab imthung raphoe hanelah, a tuk lahun nah, Judah kahrawikungnaw hoi Ahiziah e a hmau e capanaw ni Ahaziah thaw a tawklahun nah a hmu teh a thei awh. ⁹ Samaria vah ka kâhrawk e Ahiziah a tawng awh teh, a man awh torei Jehu koe a thokhai hnukkhu a thei awh teh a pakawp awh. Hahoi ahni teh lungthin abuemlah hoi BAWIPA ouk ka tawng e Jehoshaphat e capa doeh ati awh. Hat toteh, Ahaziah imthung ni a uknaeram dawklâ tawn thai hoeh toe.

Athaliah ni Judah a uk

¹⁰ Ahaziah manu Athaliah ni a capa a due e a thai torei teh, a thaw teh Judah siangpahrang imthungnaw pueng koung a thei.

¹¹ Hatei, Ahaziah capa Joash teh siangpahrang canu Jehoshabeath ni siangpahrang e a canaw a thei e thung hoi a yawngkhai teh, kakhoumkung napui hoi irakhan thung a hro. Siangpahrang Jehoram e canu Jehoshabeath ni a hro dawkvah, Athaliah ni thet thai hoeh.

¹² Athaliah ni ram a uk navah kum 6 touh thung Cathut e im dawklâ ama koe hro lah ao.

23

Judah siangpahrang Joash bawilakhung kâmuknae

¹ A kum sarinae dawk Jehoiada teh, amahoima a thakâla teh, ransa 100 touh kahrawikungnaw Jehoram capa Azariah, Jehohanan capa Ishmael Obed capa Azariah, Adai capa Maaseiah, ² hahoi, Judah ram a lawngven aw h teh, Judah ram kho tangkuem e Levihnaw hoi Isarel imthung kahrawikungnaw a pâkhueng aw h teh, Jerusalem lah bout a tho aw h.

³ Kamkhuengnaw pueng ni Cathut im dawk siangpahrang hoi lawkkamnae a sak aw h. Hahoi Jehoiada ni ahnimouh koevah, khenhaw! BAWIPA ni Devit capanaw e kong dawk a dei tangcoung e patetlah, a uknaeram bawitungkhung dawk siangpahrang lah ao hanelah ao. ⁴ Nangmouh ni na sak aw h hane teh, sabbath hnin vah ka tho e vaihmanaw hoi Levihnaw thung dawk hu thum touh dawk hu touh ni longkha a ring aw h han. ⁵ Hu touh teh siangpahrang im dawk ao aw h vaiteh, hu touh teh longkha koe, alouknaw pueng teh BAWIPA im thongma dawk na o aw h han. ⁶ Hatei, vaihmanaw hoi Levihnaw hoeh laipateh, apihai BAWIPA im dawk kâen mahoeh. Ahnimouh teh a kâen thai aw h. Bangkongtetpawiteh, ahnimouh teh a thoung aw h. Taminaw pueng teh BAWIPA hah ring aw h naseh. ⁷ Levihnaw ni senehmaica patuep laihoi siangpahrang kalup aw h naseh. Hahoi imthung kâennaw pueng teh thei lah ao han. Siangpahrang a tâco, a kâen nah pou aw m sin aw h telah lawk a thui.

⁸ Hottelah Judahnaw hoi Levihnaw pueng ni vaihma Jehoiada e kâpoelawk patetlah a sak aw. Lengkaleng a uk aw hoi patetlah sabbath hnin vah ka tho hane hoi sabbath hnin vah ka ban hane naw hah a ceikhai aw. Bangkongtetpawiteh, vaihma Jehoiada ni ka ban hane naw ban sak hoeh rah. ⁹ Vaihma Jehoiada ni Cathut im daw e Devit e tahroenaw, bahling kathounghaw hoi kalennaw a la teh ransa 100 touh kauknaw koe a poe. ¹⁰ Senehmaica ka patuem e tami pueng teh, siangpahrang petkâkalup lah avoila e im takin koehoi aranglae im takin totouh thuengnae khoungroe hoi im takin totouh a hruek aw. ¹¹ Hottelah siangpahrang capa a tâcokhai aw teh, bawilukhung a kâ muk sak hnukkhu, lawkpanuesaknae a poe aw teh, siangpahrang a taw sak aw. Jehoiada hoi a capanaw ni satui a awi aw teh, siangpahrang hringsaw seh, telah ati aw.

Athaliah duenae

¹² Taminaw a yawng aw e pawlawk hoi siangpahrang a pholen aw e Athaliah ni a thai toteh, BAWIPA im daw e taminaw koe a cei. ¹³ A khet navah, im takhang koe e khomkung koe siangpahrang a kangdue teh, ateng e ransabawinaw hoi mongka kauengkungnaw, hote ram daw e taminaw pueng teh, a lung thouk ahawi aw. Mongka thouk a ueng aw teh, la kasaknaw ni tumkhawng khawng laihoi pholen la a sak aw. Hahoi Athaliah ni a khohna a phi teh, youknae taran doeh, youknae taran doeh, telah a hram. ¹⁴ Vaihma Jehoiada ni BAWIPA e im thung thet aw hanh. Alawilah hrawi aw.

Ahni koelah kampang e tami teh tahloi hoi thet aw h telah ransa 100 touh ka uk e ransabawi koe lawk a thui tangcoung e patetlah. ¹⁵ Athaliah a man aw h teh, siangpahrang im ceinae marang kâenna lamthung koe a pha aw h navah a thei aw h.

Jehoiada ni pathoupnae

¹⁶ Hahoi Jehoiada ni ama hoi a taminaw pueng hoi siangpahrang rahak vah BAWIPA e tami lah ao thai nahanelah lawkkamnae a sak. ¹⁷ Taminaw pueng teh Baal im vah a cei aw h teh a raphoe aw h. Thuengnae khoungroenaw hoi meikaphawknaw reprep a dei aw h teh, Baal vaihma Mattan hah thuengnae khoungroenaw e hmalah a thei aw h. ¹⁸ Jehoiada ni Mosi e kâlawk cauk daw k a thut e patetlah lunghawinae la sak laihoi Devit ni, BAWIPA im daw k BAWIPA koe hmaisawi thuengnae thueng sak hanelah, a pouk tangcoung e vaihma, Levihnae e kut rahim thaw taw k hanelah Devit ni kâ a poe e patetlah BAWIPA im ka khenyawn hanelah a hmoun. ¹⁹ Kathounghoehe tami kâen thai hoeh nahanelah, BAWIPA im longkha ka ring hanelah a rawi. ²⁰ Tami 100 touh kahrawikung hoi tamimaya kahrawikung hanelah, ram thung e taminaw a la teh, ahnimanaw ni BAWIPA im daw k hoi siangpahrang a thokhai aw h teh, lathueng lae longkha koe lahoi siangpahrang im daw k a thokhai aw h. Hahoi siangpahrang teh bawitungkhung daw k a tahung sak aw h. ²¹ Hatdawkvah, ram thung e tami pueng teh a lunghawi aw h. Tahloi hoi Athaliah a thei aw h hnukkhu khopui teh a roum.

24

Judah siangpahrang Joash

¹ Joash teh kum sari touh a pha navah, siangpahrang a tawk. Jerusalem vah kum 40 touh a bawi. A manu e min teh Beersheba tami Zibiah doeh. ² Vaihma Jehoiada a hring nah thung, Joash teh BAWIPA mithmu hnokahawi a sak. ³ Jehoiada ni a yu kahni touh a la pouh teh, ca tongpanaw hoi napuinaw a sak.

Im pathoupnae

⁴ Hathnukkhu BAWIPA im pathoup hanelah, Joash ni a kâcai. ⁵ Vaihmanaw hoi Levihnaw a kaw teh, Judah ram e khonaw koe cet awh nateh, kum tangkuem Cathut im pathoup nahanelah, Isarelnaw koe tangka cawng awh. Karanglah tang kâroe awh, telah atipouh. Hatei, Levihnaw ni karanglah kâroe pouh hoeh.

⁶ Hatdawkvah, siangpahrang ni vaihma bawi e Jehoiada a kaw teh ahni koe, bangkongmaw Levihnaw hah BAWIPA e san Mosi hoi Isarel rangpuinaw lawkpanuesaknae lukkareim hanelah cawng e tamuk hah Judahnaw hoi Jerusalem e taminaw koe nadei pouh hoeh vaw. ⁷ Napui kathout Athaliah e capanaw ni, Cathut im koug a raphoe awh toe. Hahoi BAWIPA im daw koe e hnopai pueng hai Baal koevah a poe awh toe, telah atipouh.

⁸ Hatdawkvah, siangpahrang kâpoelaw k patetlah thingkong buet touh a sak awh teh, BAWIPA im alawilah longkha teng a hruek awh. ⁹ Hahoi kahrawngum vah Cathut e san Mosi ni, Isarelnaw tamuk cawng hanelah a dei e hah,

BAWIPA hanelah koung a thokhai nahan, Judah ram pueng hoi Jerusalem vah a pathang aw. ¹⁰ Hat navah, ukkungnaw hoi taminaw pueng teh a lunghawi aw. teh, tangka teh a thokhai aw. Koung a cawng aw. hoehnahlan vah, thingkong daw. ka paphnawn lah a p̄aseng aw. toe. ¹¹ Levihnaw ni siangpahrang kabawmkungnaw koe thingkong a thokhai aw. teh, tangka moikapap ao tie a panue aw. tore. i teh, siangpahrang e ca kathutkungnaw hoi vaihma bawi kabawmkungnaw ni, thingkong daw. e tangka a la aw. hnukkhu, thingkong teh amae hmuen koe bout a hruek aw. Hottelah hnintangkuem a sak aw. teh, tangka moikapap a p̄atung aw. ¹² Hahoi siangpahrang Jehoiada ni BAWIPA e im daw. thaw katawkkungnaw kut daw. a poe aw. BAWIPA e im pathoup nahanelah, talung kadeinaw hoi kutsakkathoumnaw a hlai aw. teh, BAWIPA e im pathoup nahanelah, sum hoi rahum kahlunthainaw hai a hlai aw.

¹³ Hottelah thaw katawkkungnaw ni thapatho lahoi na taw. k aw. daw. kvah, Cathut im teh apasueke boiboe lah a pathoup aw. teh a caksak aw.

Joash lamthung kahmanae

¹⁴ A cum aw. tore. i teh kacawie tangkanaw pueng teh, siangpahrang hoi Jehoiada koe a thokhai aw. Hote tangka hoi BAWIPA e im daw. thaw taw. k nahanelah, hnopai, thueng nahanelah hnopai hoi pacen, sui hoi ngun manang naw lah a sak aw. Hottelah Jehoiada a hringyung thung teh BAWIPA im daw. hmaisawi thuengnae pout laipalah pou a sak aw.

¹⁵ Hatei Jehoiada teh a matawng pounng tounng dawkvah a due. A due navah a kum 130 touh a pha. ¹⁶ Isarelnaw thung dawk Cathut hoi a im dawk hawinae a sak kecu dawk Devit khopui dawk siangpahrangnaw koe a pakawp aw h.

¹⁷ Jehoiada a due hnukkhu, Judah kahrawikungnaw a tho aw h teh, siangpahrang koe a tabo aw h. Hahoi siangpahrang ni ahnimae lawk a tarawi pouh. ¹⁸ Hottelah mintoenaw e Cathut im a hnamthun takhai aw h teh, thingmeikaphawk hoi meikaphawk a baw k aw h. Hahoi a yon aw h dawkvah, Judahnaw hoi Jerusalem lathueng lungkhueknae a pha.

¹⁹ Hatei, BAWIPA koe bout bankhai hanelah, profetnaw a patoun teh a yonae a panue sak ei, ngai aw h hoeh. ²⁰ Hahoi vaihma Jehoiada e capa Zekhariah koe Cathut e Muitha teh a pha. Ahni ni rangpuinaw koe a kangdue teh ahnimouh koe, Cathut ni hettelah a dei, bangkongmaw hawinae na hmu aw h hoeh hanelah BAWIPA e kâpoelawknaw na tapoe aw h. BAWIPA na pahnawt aw h dawkvah, ahni ni hai nangmouh na pahnawt aw h telah atipouh.

²¹ Hatdawkvah, ahni a taran aw h teh, siangpahrang ni kâpoe e patetlah BAWIPA im kalupnae thung talung hoi kounng kadout lah a dei aw h. ²² Hottelah, siangpahrang Joash ni a na pa Jehoiada e lungpatawnae pouk laipalah, a capa a thei pouh. A due han toteh, BAWIPA ni a pouk vaiteh moi a pathung han doeh telah a ti.

Joash duenae

²³ Hote kum abaw navah, Siria ransanaw ni a tuk aw h. Judah ram hoi Jerusalem a kâen aw h

teh, kahrawikungnaw pueng koug a thei aw h
 teh, Damaskas siangpahrang koevah, lawphno
 pueng koug a patawn aw h. ²⁴ Judahnaw
 ni mintoenaw e BAWIPA Cathut a pahnawt
 kecu daw k tami moiapap eiteh, kayounca e
 Siria ransanaw e kut daw k BAWIPA ni a poe
 teh, Sirianaw ni Joash koe runae a pha sak
 . ²⁵ Hahoi puenghoi a pataw lahunnah a ban
 takhai hnukkhu, amamouh letlang ni vaihma
 Jehoiada e thipaling kecu daw k a sannaw ni a
 kâcoun aw h teh, ikhun daw k a i lahun nah a thei
 aw h. Hatdawkvah, ahni teh a due. Devit khopui
 daw k a pakawp aw h. Hatei, siangpahrangnaw e
 phuen koe pakawm aw h hoeh.

²⁶ Ahni ka thet e tami teh Ammon napui
 Shimeath capa Zabad hoi Moab napui Shimrith
 capa Jehozabad doeh. ²⁷ Hottelah a capanaw
 e kong hoi amae kong dei e naw hoi Cathut
 im kahawicalah bout pathoupnae kong naw teh,
 kenhaw! siangpahrangnaw e kong caisaknae
 cauk daw k thut lah ao nahoehmaw. Hahoi, a
 yueng lah a capa Amaziah ni a bawi.

25

Judah siangpahrang Amaziah

¹ Amaziah teh siangpahrang a taw k navah,
 kum 25 touh a pha. Jerusalem vah kum 29 touh a
 bawi teh, a manu teh Jerusalem tami Jehoaddin
 doeh. ² BAWIPA e mithmu vah, hawinae a
 sak, hatei yuemkamcunae lungthin hoi nahoeh.
³ Hahoi a uknaeram a cak torei teh, a na pa ka
 thet e sannaw hah a thei. ⁴ Hatei, a canaw teh

thet hoeh. Mosi e cauk dawk thut e, canaw kecu dawk a napanaw due hanelah awm hoeh niteh, a napanaw kecu dawk canaw hai due hanelah awm hoeh. Tami pueng mae yon kecu dawk due hanelah a o, telah BAWIPA ni kâ a poe e patetlah a sak.

Edom hoi kâtuknae

⁵ Amaziah ni Judahnaw a pâkhueng teh Judah hoi Benjaminsaw pueng a imthung lahoi 1000 ka uk e rahim thoseh, 100 touh hoi lathueng ka uk e rahim thoseh koug ao sak. Kum 20 touh hoi lathueng lae a touk teh, tahroe hoi saiphei ka hno thai ni teh taran ka tuk thai e 300, 000 touh a pha.

⁶ Isarel ram e tarankahawi ni teh athakaawme 100, 000 touh ngun tangka talen 100 touh hoi a hlai.

⁷ Hatei ahni koe Cathut e tami buet touh a tho teh, Oe siangpahrang, Isarel ransanaw nang koe bawk hanh naseh, bangkongtetpawiteh, BAWIPA teh Isarelnaw (Ephraim catounnaw mek touksin hoeh) koelah awm hoeh. ⁸ Hatei na cet pawiteh taranhawi laihoi tarantuknae hmuen koe kâroe telah nahoe pawiteh Cathut ni tarannaw hmalah na sung sakpayon vaih. Bangkongtetpawiteh, Cathut teh kabawpsthainae hoi pah-nawthainae thaonae a tawn telah atipouh .

⁹ Amaziah ni Cathut e tami koevah, telah pawiteh, Isarel ransanaw koe talen 100 touh rip ka poe e hah bangtelamaw ka ti han telah atipouh. Cathut e tami ni, BAWIPA ni hethlak kapap bout na poe thai, telah atipouh.

¹⁰ Hottelah, Amaziah ni Ephraim ram e ransanaw bout ban hanelah a kapek. Hatdawkvah, Judahnaw koe a lung pueng hoi a phuen teh, lungphuen laihoi a ban aw h. ¹¹ Amaziah ni tha a kâla teh, a taminaw a hrawi teh, palawi yawn daw k a cei aw h teh, Seir catounnaw 10, 000 touh a thei aw h. ¹² Alouke 10, 000 touh teh, Judahnaw ni a hring lahoi a man aw h teh lungsong koe a ceikhai aw h teh, lungsong van hoi a tanaw t aw h teh, reppasei lah a bo aw h.

¹³ Hatei, Amaziah ni tarantuknae hmuen koe cei hoeh hanelah a ban sak e ransanaw ni Samaria kho koehoi Bethhoron totouh Judah khonaw a tuk aw h teh, tami 3, 000 touh a thei aw h teh, lawphno moikapap a la aw h.

¹⁴ Hahoi Amaziah teh Edomnaw theinae koehoi a ban navah, Seir catounnaw e cathut a bankhai teh, a cathut hanelah a kangdue sak teh, a baw k teh hmuitui thuengnae a sak. ¹⁵ Hatdawkvah, Amaziah koe BAWIPA a lungkhuek teh, ahni koe profet a patoun teh, ahni koevah, na kut daw k hoi a taminaw ka rungngang thai hoeh e cathut bangkongmaw na tawng, telah atipouh.

¹⁶ Hahoi ahni koe lawk a dei lahun nah, siangpahrang ni siangpahrang lawkcengkung lah na sak maw, duem awmh telah atipouh. Bangkongmaw na hringnae due sak hanelah na ngai. Hottelah, profet ni, Cathut ni hettelah na sak teh, ka pouknae banglahai na noutna hoeh dawkvah, raphoe hanelah na noenae ka panue telah ati teh, duem ao.

Isarel ni Judah a tâ

¹⁷ Judah siangpahrang Amaziah ni pouknae a hei teh, Isarel siangpahrang Jehu capa lah kaawm e Jehoahaz capa Joash koe vah, tho haw minhmai kâhmo vaiteh, kâkhen roi haw sei telah tami a patoun. ¹⁸ Isarel siangpahrang ni Judah siangpahrang Amaziah koe vah, Lebanon mon pâkhing ni Lebanon mon e Sidar thingkung koevah, na canu hah ka capa e yu hanlah na poe telah lawk a thui. Hahoi Lebanon mon e sarang a tho teh, pâkhingnaw koug ka rawm lah a katin. ¹⁹ Nang ni khenhaw! Edom teh ka tâ telah na kâoup. Nama im duem awmh. Nama hoi Judah ram rawkphainae hah bangkongmaw na tâco sak han telah tami a patoun.

²⁰ Hatei, Amaziah ni banglahai noutna hoeh. Bangkongtetpawiteh, Edomnaw e cathut a tawng kecu dawk, Judah ram teh a taran kut dawk poe thai nahanelah Cathut ni a noe e doeh.

²¹ Hottelah Isarel siangpahrang Joash teh, a takhang teh, Judah siangpahrang Amaziah hoi Judah ram Bethshemesh vah minhmai kâhmo hoi kheh a kâkhet roi. ²² Hahoi Judah teh Isarel hmalah a sung teh tamipueng a ma im lah koug a yawng awh. ²³ Isarel siangpahrang ni Judah siangpahrang Ahaziah e capa lah kaawm e Jehoahaz capa Amaziah teh Bethshemesh vah a man awh. Jerusalem lah a ceikhai teh, Jerusalem rapan teh, Ephraim rapan longkha koehoi, rapan takin longkha totouh dong 400 touh koug a raphoe pouh. ²⁴ Hatnavah, sui, ngun hoi hnopai pueng Obedom hoi Cathut im dawk e a hmu e hnopai pueng siangpahrang im dawk a pâkhueng e hnopai naw hoi san lah man

e hai, Samaria lah a bankhai.

Amaziah duenae

²⁵ Judah siangpahrang Joash capa Amaziah teh, Isarel siangpahrang Jehoahaz capa Joash a due hnukkhu kum 15 touh a hring rah.

²⁶ Amaziah thaw tawknae daw k hoi kaawm rae naw teh a kamtawng hoi a pout totouh, Judah hoi Isarel siangpahrangnaw e cauk daw k thut lah awm hoeh namaw. ²⁷ Hottelah Amaziah ni BAWIPA hnukkâbangnae koehoi a kâhat tahma Jerusalem vah arulaho i a kamkhueng aw h teh, Lakhish kho lah a yawng. Hateh, Lakhish kho lah tami a pâlei sak teh haw vah a thei aw h, ²⁸ A ro teh marang hoi a phu teh mintoenaw koe Judah khopui daw k a pakawp aw h.

26

Judah siangpahrang Uzziah

¹ Hahoi Judahnaw abuemlah ni kum 16 touh ka phat e Uzziah hah a ceikhai aw h teh a na pa Amaziah e yueng lah siangpahrang a taw k sak aw h. ² Hote siangpahrang teh a na pa a due hnukkhu, Eloth kho a thawng teh, Judah ram thung bout kâen sak.

³ Uzziah siangpahrang a taw k navah, kum 16 touh nueng a pha teh, Jerusalem vah kum 52 touh a bawi. A manu e min teh Jekoliah, Jerusalem tami doeh. ⁴ A na pa Amaziah ni a sak e pueng a sak van teh, BAWIPA mithmu vah hawinae a sak. ⁵ Ahni teh Cathut e kamnuenae kapanuekkung Zekhariah tueng navah, Cathut ka taket e lah ao. Hatdawkvah, BAWIPA a

tawngnae tueng pueng nateh, Cathut ni yawhawi a poe.

⁶ Hahoi a kamthaw teh Filistinnaw a tuk. Gath rapan, Jabneh rapan hoi Asdod rapanaw a raphoe pouh. Asdod ram thung hoi Filistin ram thung khonaw a thawng. ⁷ Cathut ni Filistinnaw Gurbaal kaawm e Arabianaw hoi Meunimnaw tuk hanelah ouk a kabawp. ⁸ Ammonnaw ni Uzziyah koevah tamuk ouk a poe awh. Hottelah a thao poungh dawkvah, Izip ram totouh a kamthang. ⁹ Uzziyah ni Jerusalem vah takin longkha hoi ayawn longkha hoi rapan longkawi nah koevah, imrasang a sak teh a kalup. ¹⁰ Thingyeiyawn hai imrasang a sak teh, tuikhu moikapap a tai. Bangkongtetpawiteh, saring moikapap a tawn. Ravo hoi tanghling dawkhaw katawnnaw hoi takhakatawkkungnaw hah monruinaw hoi talai kahawi koe a hruek. Bangkongtetpawiteh, lawsak ka panki e lah a o

¹¹ Uzziyah ni ransa taran ka tuk thai e, siangpahrang e ransanaw kahrawikung Hananiah e kut rahim, cakathutkung Jeil hoi kahrawikung Mosi tinaw ni a pouk e patetlah ahuhu lah tarankatuknaw a tawn. ¹² A tarankahawi ni teh athakaawme, imthung kahrawikung abuemlah 2,600 touh a pha. ¹³ Kâawnae rahim vah, ransa 307, 500 taranum siangpahrang kabawmkung tarantuk thaonae bahu hai ao. ¹⁴ Uzziyah ni ransanaw abuemlah hanelah saiphei, tahroe, sumlukhung, sumangki, palacung, tâyai hoi talungnaw hai a rakueng pouh. ¹⁵ Jerusalem vah imrasang hoi rapan takin tangkuem koe hruek e pala hoi talung kalenpounge pathui nahane, kutsakkathounnaw ni a sak e seh hai

a sak. Hatdawkvah, a min teh kho tangkuem a kamthang. Tami a thakasai poug totouh, kângairu lahoi kabawp e lah ao.

Uzziah kâoupnae hoi reknae

¹⁶ Hatei a tha o hnukkhu ama rawk nahan totouh a pouknae a kârasang. BAWIPA e Bawkim thung, thuengnae khoungroe koe hmuitui thueng hanelah a kâen teh BAWIPA Cathut a taran teh kâ a poe. ¹⁷ Ahnie hnuk vaihma Azariah hoi tarankahawi poug e BAWIPA e vaihma 80 touh a kâbang. ¹⁸ Siangpahrang Uzziah teh a puen teh, ahni koe, Uzziah BAWIPA hanelah hmuitui thuengnae heh na thaw nahoe. Hmuitui thuengnae teh vaihma Aron capanaw e thaw doeh. Hmuen kathoung koehoi tâcawt, na payon toe. BAWIPA Cathut koehoi barinae na coenae hai nahoe, telah atipouh awh. ¹⁹ Hatdawkvah, Uzziah teh a lungkhuek. Hahoi hmuitui thueng nahanelah tongben a sin. Hottelah vaihmanaw koe a lungkhuek lahun nah BAWIPA im daw k hmuitui thuengnae a kung koe vaihmanaw hmalah a tampa daw k hrikbei a kamnue. ²⁰ Vaihma bawi Azariah hoi vaihma alouke pueng ni a khet awh teh, kenhaw! a tampa daw k hrikbei ao e hah a hmu awh dawkvah, hote hmuen koehoi alawilah a pâlei awh. Ama hai karanglah a tâco, bangkongtetpawiteh, BAWIPA ni a hem. ²¹ Hahoi siangpahrang Uzziah teh a due totouh ka hrikbei e tami lah ao dawkvah, im aloukcalah ao. Hahoi BAWIPA im daw k kâen nahanelah kâpoe awh hoe toe.

²² Uzziah tawksaknae daw k hoi kaawm rae naw kamtawng hoi apout totouh Amoz capa

profet Isaiaah ni a thut. ²³ Hottelah Uzziah teh mintoenaw koe a kâhat teh siangpahrangnaw pakawpnae koe a na mintoenaw koe a pakawp awh. Ahni teh ka hrikbei e tami doeh, telah ati awh. Hahoi a capa Jotham teh ahnie yueng lah a bawi.

27

Judah siangpahrang Jotham

¹ Jotham teh siangpahrang a tawk navah, kum 25 touh a pha. Jerusalem vah kum 16 touh a bawi. A manu min teh Jerusha, Zadok e canu doeh. ² A na pa Uzziah ni a sak e hno a sak van teh, BAWIPA e mithmu vah hawinae ouk a sak. BAWIPA e im dawk teh kâen hoeh. Hatei khocanaw ni teh thoena e a sak pouh awh rah. ³ BAWIPA im dawk lathueng lae longkha a sak. Hahoi Ophel rapan thung vah im moikapap a sak. ⁴ Judah ram monrui dawk khopui moikapap hoi ratu dawk im kalennaw hoi imrasangnaw a sak. ⁵ Ammonnaw e siangpahrang a tuk teh a tâ. Hahoi Ammonnaw ni hote kum dawk ngun tangka talen 100 touh hoi cakang tangthung 10, 000 touh hoi, catun tangthung 10, 000 touh a poe awh. Hottelah Ammonnaw ni kum pahni hoi kum pâthum nah hai a poe awh. ⁶ Jotham ni BAWIPA Cathut hmalah, lamthung kahawicalah a pouk dawkvah a thao.

⁷ Hottelah Jotham tawksaknae dawk e kaawm rae pueng hoi taran a tuknae naw pueng hoi khosaknae naw pueng teh, khenhaw! Isarel hoi Judah siangpahrangnaw e kong thutnae dawkvah thut lah ao. ⁸ Siangpahrang a tawk navah,

kum 25 touh a pha teh, Jerusalem vah kum 16 touh a bawi. ⁹ Jotham teh mintoenaw koe a i teh Devit khopui dawk a pakawp aw h. Hahoi a capa Ahaz ni a yueng lah a bawi.

28

¹ Ahaz teh siangpahrang a bawi na kum 20 touh boun g a pha, Jerusalem kum 16 touh a uk. A na pa Devit patetlah BAWIPA mithmu vah hawinae sak hoeh. ² Isarel siangpahrang naw e lamthung a dawn teh Baal hanelah meikaphawk-naw a sak. ³ Hinnom capa e thingyei yawn dawk hmuitui hmai a sawi. BAWIPA ni Isarelnaw hmalah a pâlei e miphunnaw ni, panueththo-pounge hno ouk a sak aw h e patetlah a canaw hmai hoi thuengnae a sak. ⁴ Hmuenrasang hoi monsomnaw hoi thingkung rahim tangkuem vah, thuengnae a sak teh hmuitui hmai a sawi.

Siria hoi Judah ni Isarel a tâ

⁵ Hatdawkvah, Cathut ni Siria siangpahrang kut dawk a poe. A tuk aw h teh a taminaw moikapap san lah a man aw h teh, Damaskas lah a ceikhai aw h. Isarel siangpahrang kut dawk hai a poe teh ahni ni moikapap a thei. ⁶ Hahoi Remaliah capa Pekah ni Judah ram dawk hnin touh dawk 120, 000 a thei, abuemlah hoi tami tarankahawinaw seng doeh. Bangkongtetpaw-iteh, mintoenaw e BAWIPA Cathut a hnoun aw h dawk doeh.

⁷ Hahoi Ephraim tami athakaawme Zikhri ni siangpahrang capa Maaseiah hoi imthung kahrawikung Azrikam hoi Elkanah, siangpahrang kabawmkungnaw a thei aw h.

⁸ Isarelnaw ni a hmaunawnggha 200, 000 touh a manu, a capanaw hoi a canunaw san lah a hrawi aw. Hno moikapap a lawp aw h teh Samaria lah a ceikhai aw.

Isarel ni san lah a man e naw bout a bankhai

⁹ Hatei, hote hmuen koe BAWIPA e profet ao teh, a min teh Oded doeh. Samaria lahoi ka tho e ransanaw hmalah a cei teh, ahnimouh koe, khenhaw! na mintoenaw e BAWIPA Cathut teh Judahnaw koe a lungkhuek dawkvah, nangmae kut daw k na poe aw. ¹⁰ Hahoi Judah hoi Jerusalem e taminaw sannu sanpa lah coung sak hanelah na noe aw. Hatei, namamouh hai BAWIPA Cathut hmalah yonpen lah letlang na o aw van nahoehmaw. ¹¹ Hatdawkvah, ka lawk tarawi aw h nateh, na hmaunawnggha san lah na man e naw hah ban sak aw h leih. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA e lungkhuek kamannae teh nangmae lathueng vah ao telah atipouh.

¹² Hahoi, Ephraim kahrawikung, Johanan capa Azriah, Meshillemoth capa Berekhiah, Shallum capa Hezekiah, Hadlai capa Amasa, naw ni tarantuknae koehoi kathonaw hah kangdue lai-hoi a ngang aw. ¹³ Ahnimouh koe sannaw na kâen thai aw h mahoe. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA lungkhuek sak aw h toe. Mamae yonnae hoi yonpennae hah thapsin hanlah bout na noe aw. Yonpennae a len poung toe, Isarelnaw koe lungkhuek kamannae ao telah atipouh aw.

¹⁴ Hottelah ransanaw ni kahrawikungnaw hoi tamimayanaw e hmalah san hoi lawphnonaw hah a cei takhai aw. ¹⁵ Hahoi min a kaw e naw pueng a thaw aw h teh, sannaw hah a

ceikhai aw h teh, lawphno a la aw h e hnicunaw hah, tawngtai lah kaawm e naw hah a khohna sak aw h. Khokkhawm a khawm sak aw h teh, canei a poe aw h teh satui a hlu k aw h. Tami thakayounnaw hah la daw k a kâcui sak aw h teh, a hmaunawngghanaw onae koe Jeriko kho tie samtue khopui daw k a thak aw h teh, ahnimouh teh Samaria kho lah a ban aw h.

Siria ni Judah kabawm ngai hoeh

¹⁶ Hatnae tueng daw k siangpahrang Ahaz ni Siria siangpahrang koevah, ama kabawp hanelah tami a patoun. ¹⁷ Edomnaw ni Judahnaw a tuk aw h teh, san lah bout a man aw h. ¹⁸ Filistinnaw ni hai a rahim lae ram hoi akalae Judah ram, Bethshemesh, Aijalon, Gederoth, Sokoh, hoi khotenaw; Timnah hoi khotenaw; Gimzo hoi khotenaw a la aw h teh, hote hmuen daw k ao sin aw h. ¹⁹ Isarel siangpahrang Ahaz kecu daw k BAWIPA ni Judah hah rahim lah a pabo. Bangkongtetpawiteh, ahni ni Judahnaw e pouknae a raphoe pouh teh, BAWIPA hanelah yuemkamcu hoeh lah ao sak. ²⁰ Siria siangpahrang Tiglathpileser hai ahni koe a tho teh kabawm laipalah lungrei hoe a thai sak. ²¹ Ahaz ni BAWIPA im, siangpahrang im hoi kahrawikungnaw kho hoi hnopai a la teh, Siria siangpahrang a poe, Hatei kabawm ngai kalawn hoeh.

Ahaz lamphennae hoi duenae

²² Khopouk a deng nahaiyah siangpahrang Ahaz teh, BAWIPA koe yuemkamcu hoeh lah hoehoe ao. Hethateh, Ahaz siangpahrang e a

coungnae doeh. ²³ Ama ka tâ e Damaskas e cathut koe thuengnae a sak teh, Siria siangpahrang cathutnaw ni a kabawp aw h dawkvah, na kabawp van hanelah ahnimouh koe thuengnae sak hanelah ao telah a ti. ²⁴ Ahaz ni Cathut im dawk hnopai pueng a pâkhueng teh, reprep koug a dei. BAWIPA im thonaw koug a taren teh, Jerusalem takin pueng koe thuengnae khoungroe a sak. ²⁵ Judah ram kho moikapap koe cathut alouknaw hanlah hmuitui sawi nahane hmuenrasang a sak teh, a na mintoenaw e Cathut hah a lungkhuek sak. ²⁶ A tawksaknae thung dawk kaawm rae pueng hoi a khosaknae pueng kamtawng hoi apout totouh, khenhaw! Judah hoi Isarel siangpahrangnaw e lairui thutnae dawk thut lah ao. ²⁷ Ahaz teh a na mintoenaw koe a i teh, Jerusalem khopui dawk a pakawp aw h. Hatei, Isarel siangpahrangnaw e phuen dawk nahoeh. Hahoi a capa Hezekiah ni a yueng lah a bawi.

29

Judah siangpahrang Hezekiah

¹ Hezekiah teh siangpahrang a tawk navah kum 25 touh a pha teh Jerusalem kum 29 touh a uk. ² A na pa Devit e a sak e pueng a sak teh, BAWIPA e mithmu vah hawinae a sak.

³ Siangpahrang a tawknae kum thapa yung pasueknae dawkvah, BAWIPA im takhangnaw a paawng teh a pathoup. ⁴ Vaihmanaw hoi Levihnaw a hrawi teh, kanîtholah hmuen akawnae koe a pâkhueng teh, ⁵ ahnimouh koevah, nangmouh Levihnaw ka lawk thai aw h

haw. Na mamanaw hmaloe kamthoung aw haw. Na mintoenaw e BAWIPA Cathut im thoung sak aw h nateh, hmuen kathoung daw k e kakhinnaw hah tâkhawng aw h. ⁶ Mamae mintoenaw ni kâ a tapoe aw h teh, BAWIPA Cathut hmalah hawihoehnae a sak aw h teh, a pahnawt aw h. BAWIPA onae hmuen hah a hnamthun takhai aw h. ⁷ Longkha takhang a khan aw h. Hmaiim a padue aw h teh, Isarel Cathut hmuen kathoung daw k hmuitui hai sawi aw h hoeh. Hmaisawi thuengnae hai sak aw h hoeh. ⁸ Hatdawkvah, BAWIPA lungkhueknae teh Judahnaw hoi Jerusalem taminaw e lathueng a pha. Na mit hoi na hmu aw h e patetlah ram tangkuem hoi hmuen tangkuem vah, rucatnae, lungpuenna, hoi pathoena lah na coung aw h han. ⁹ Kenhaw! maimae mintoenaw teh, tahloi hoi a due aw h teh, maimae capanaw hoi canunaw hoi yunaw teh san a toung aw h. ¹⁰ Hatdawkvah, puenghoi a lungkhueknae a roum thai nahanelah, BAWIPA Isarel Cathut koe lawkkamnae sak hanelah ka noe e doeh. ¹¹ Ka canaw, rap aw m aw h hanh leih. Bangkoktet-pawiteh, nangmouh teh BAWIPA ni, a hmalah na kangdue aw h vaiteh, thaw taw k hane hoi ama koevah hmuitui sawi hanelah na rawi aw h e doeh, telah atipouh.

¹² Hat torei teh, Levih tami Amasa capa Mahath, Kohath tami Azariah capa Joel, Merari capanaw daw k e Addi capa Kish, Jehallelel capa Azariah, Gershon tami Zimmah capa Joah, Joab capa Eden. ¹³ Elizaphan capanaw thung daw k e Shimri hoi Jeuel, Asaph capa thung daw k

e Zekhariah hoi Mattaniah. ¹⁴ Heman capa thung dawk e Jehiel hoi Shimei, Jeduthun capa thung dawk e Shemaiah hoi Uzziel, ahnimanaw a kangdue aw h.

¹⁵ A hmaunawng a pâkhueng aw h teh, a kamthoung aw h. BAWIPA e lawk hoi kâvan lah siangpahrang ni kâ a poe e patetlah BAWIPA imthung thoung sak hanelah a kâen aw h.

¹⁶ Hottelah vaihmanaw teh thoung sak hanelah BAWIPA im a thung lae rakhan daw k a kâen aw h. BAWIPA im daw k kakhin e a hmuennaw pueng hah BAWIPA im hmalah a tâcokhai aw h teh, Levihnaw ni a la aw h teh Kidron palang lah a ceikhai aw h. ¹⁷ Thapa yung pasuek, apasuek hnin a kamtawng aw h teh, hote thapa hnin taroe hnin vah, BAWIPA im alawilah totouh, a thoung sak aw h. Hathnukkhu, BAWIPA im hnin taroe touh thung a thoung sak aw h teh, thapa yung pasuek e hnin hlaitaruk hnin a cum aw h.

¹⁸ Hottelah siangpahrang Hezekiah koe, siangpahrang im a kâen aw h teh, BAWIPA im e hmaisawi thuengnae khoungroe hoi hawvah, hno e hnopai pueng vaiyei pâhungnae caboi hoi hnopai pueng koung ka thoung sak aw h toe. ¹⁹ Hahoi siangpahrang Ahaz a bawi navah, yonnae a sak teh, a hnoun e hnopai pueng hai koung ka thoung sak aw h. Khenhaw! BAWIPA e thuengnae khoungroe hmalah ao aw h, telah atipouh aw h.

Hezekiah ni bawkim bout a pathoup

²⁰ Hatnavah, siangpahrang Hezekiah teh amom a thaw teh, khothung e kahrawikungnaw a kaw teh, BAWIPA im dawk a cei. ²¹ Uknaeram hoi hmuen kathoung Judah hanelah yon thueng nahane maitotan sari, tutan sari, tuca sari touh hoi hmaetan sari touh a ceikhai. Aron capa vaihmanaw hah BAWIPA e thuengnae khoungroe koe thuengnae sak hanelah kâ a poe. ²² Maitotannaw a thei aw h teh, vaihma ni a thipaling a la teh, thuengnae khoungroe daw k a kathek. Hahoi tutannaw hai a thei aw h teh, a thipaling hah thuengnae khoungroe daw k a kathek aw h. Hahoi tucanaw hai a thei aw h teh, a thipaling hah thuengnae khoungroe daw k a kathek aw h. ²³ Hmaetannaw teh yon thueng nahanlah siangpahrang hoi rangpuinaw e hmalah a thokhai aw h teh, a lathueng vah a kut a toung sin aw h. ²⁴ Vaihmanaw ni a thei aw h teh, thipaling hoi Isarelnaw pueng e yontha nahanelah thuengnae khoungroe daw k yon thuengnae a sak. Isarelnaw abuemlah hanelah hmaisawi thuengnae hoi yon thueng nahanelah siangpahrang ni kâ a poe.

²⁵ Devit siangpahrang hoi ahnimae profet hah profet Nathan e kâpoelaw k patetlah BAWIPA im daw k Levihnaw teh cecak, tamawi hoi ratoung, tumkhawng hanelah a hruek. Bangkongtetpaw-iteh, kâpoelaw k teh BAWIPA ni profetnaw hno lahoi a poe e doeh. ²⁶ Levihnaw teh Devit ni sak e tumkhawngnaw hoi vaihmanaw teh mongkanaw patuep hoi a kangdue aw h.

²⁷ Hezekiah ni thuengnae khoungroe daw k hmaisawi thuengnae thueng hanelah, kâ a

poe. Hahoi hmaisawi thuengnae a kamtawng awh navah, mongka hoi Devit ni a sak e tumkhawng khawng laihoi, BAWIPA a pholen awh. ²⁸ Rangpuinaw ni Cathut a bawk awh teh, la kasaknaw ni la a sak awh. Mongka kauengnaw ni mongka a ueng awh. Hmaisawi thuengnae abaw hoehroukrak hottelah kâhat laipalah a sak awh. ²⁹ Hahoi, thuengnae abaw toteh, siangpahrang hoi ahni koe kaawm e pueng ni tabo laihoi Cathut a bawk awh. ³⁰ Siangpahrang Hezekiah hoi kahrawikungnaw Levihnaw hah Devit hoi profet Asaph ni a phueng e pholen la sak hanlah kâ a poe. Hahoi lunghawinae hoi pholenna la sak laihoi a tabo awh teh Cathut a bawk awh.

³¹ Hottelah, Hezekiah ni, BAWIPA hanelah na thoung awh toe, tho awh haw, BAWIPA im dawk thueng hane hoi lunghawi lawk dei thueng nahanelah poe awh haw, telah atipouh. ³² Hahoi rangpuinaw ni sathei thueng hane hoi lunghawi lawk dei thueng hane a poe awh. Poe han a lung ka tho pueng ni a poe e naw pueng teh, maitotan 70, tutan 100 touh hoi tuca 200 touh a pha. ³³ Hno poe e abuemlah maitotan 600, tutan 3000 touh a pha.

³⁴ Hatei, vaihmanaw ayounca dawkvah, hmaisawi thuengnae sathei be thet thai awh hoeh. Hatdawkvah, a hmaunawngaha Levihnaw ni pâbaw hoehroukrak, vaihmanaw kamthoung totouh a kabawp awh. Levihnaw teh vaihmanaw hlak kamthoung hane lungthin a lan awh. ³⁵ Hmaisawi thuengnae apap poung dawkvah, hmaisawi thuengnae pueng koe, roun thueng-

nae sathei thaw hoi nei thueng nahane hai apap poug. Hottelah BAWIPA im dawk thaw tawknae hah a khuekhawcalah a tawk awh.

³⁶ Rangpuinaw hanelah Cathut ni a rakueng pouh e hno kecu dawk Hezekiah hoi taminaw pueng teh puenghoi a lunghawi awh. Bangkongtetpawiteh, pouk laipalah ka tho e hno doeh.

30

Hezekiah ni ceitakhai pawl a sak

¹ Hahoi Hezekiah ni Isarel ram hoi Judah ramnaw dawk a tami a patoun teh, Ephraim hoi Manasseh ram dawk hoi Isarel BAWIPA Cathut hanlah ceitakhai pawl sak hanelah Jerusalem khovah BAWIPA im dawk tho hanlah ca a patawn. ² Bangkongtetpawiteh, siangpahrang hoi kabawmkungnaw hoi taminaw pueng ni thapa yung pahni dawk ceitakhai pawl sak hanlah a rawi awh. ³ Hatnae tueng nah vaihma kamthoungnaw pap hoeh rah. Jerusalem vah tami pueng a kamkhueng thai awh hoeh rah dawkvah, pawl hah sak thai awh hoeh. ⁴ A pouk awh e hno hah siangpahrang hoi tami pueng pouknae dawk ngai e lah ao. ⁵ Hatnavah, Isarel ram pueng, Beersheba hoi Dan totouh Jerusalem vah tho vaiteh, Isarel BAWIPA Cathut hanlah ceitakhai pawl sak hanelah kamthang pathang hanlah a sak sak awh. Bangkongtetpawiteh, hottelah sakhoehnae a saw toe.

⁶ Hottelah, ca kaphawtnaw ni siangpahrang hoi kabawmkungnaw e ca hah a sin teh Isarel

hoi Judah ram a deng totouh rei hanlah siangpahrang kâpoe e patetlah a tâco awh. Isarelnaw teh Abraham, Isak hoi Isarel BAWIPA Cathut koe ban awh. Hat pawiteh, Siria siangpahrang kut dawh hoi ka hlout ni teh kaawm rae naw koe a ban awh han. ⁷ Nangmouh teh na mintoenaw hoi na hmaunawngaha, a na mintoenaw e BAWIPA Cathut koe yonnae a sak awh teh, a hnam ka thun takhai e taminaw na hmu awh e patetlah awm awh hanh. ⁸ Na mintoenaw patetlah lungpata hoi awm awh hanh. Hatei, BAWIPA koe kâhnawng awh nateh, yungyoe hanlah kathoung hmuen kathoung dawh kâen hoi BAWIPA na Cathut thaw hah tawh awh. Hat boipawiteh, puenghoi a lungkhueknae teh nangmouh koe a roum han. ⁹ BAWIPA koe lah na kamlang awh pawiteh, na hmaunawng-hanaw hoi na canaw hah san lah kamannaw ni pahren awh vaiteh, hete ram dawh bout a tho awh han. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA na Cathut teh pahren lungmanae lahoi kakawi e lah ao. Ama koelah na kamlang awh pawiteh, na cettakhai roeroe mahoei telah ati awh.

¹⁰ Hottelah ca kathaknaw teh, Ephraim ram, Manasseh ram, hoi Zebulun ram totouh, kho touh hnukkhu kho touh a cei awh. Hateiteh, ahnmouh ni a panuikhai awh teh, a ka pacekpahlek awh. ¹¹ Hateiteh, Asher taminaw, Manasseh taminaw hoi Zebulun tami tangawn ni lawkpui poungh lah a pouk awh teh, Jerusalem lah a tho awh.

¹² BAWIPA lawk dawh siangpahrang hoi kahrawikungnaw e kâpoe tarawi hoi lungthin suetalah a tawn awh nahan, Cathut kut teh Judah

lathueng vah ao.

¹³ Hottelah thapa yung pahni navah, ton-phuenhoehe pawî sak hanelah Jerusalem vah tami moikapap a kamkhueng awah. ¹⁴ Ahnimouh ni a thaw awah teh, Jerusalem kaawm e thueng-nae khoungroenaw thoseh, hmuitui sawinae khoungroe dawk kaawm e naw pueng thoseh, a la awah teh Kidron tui dawk a tâkhawng awah. ¹⁵ Hottelah thapa yung pahni, hnin hlaipali nah ceitakhai pawî hanlah a thei awah. Vaihmanaw hoi Levihnaw a kaya awah dawkvah, a kâthoung sak awah teh, hote thueng-nae hah BAWIPA im dawk a kâenkhai awah. ¹⁶ Cathut e tami Mosi e kâlawk patetlah amamae hmuen dawk lengkaleng a kangdue awah. Hote vaihmanaw ni, Levihnaw koehoi e thi hah a kathek awah. ¹⁷ Bangkongtetpawiteh, taminaw thung kamthoung hoeh rae moi ao. Hatdawkvah, BAWIPA hanlah kamthoung hanlah, kathounghoehnaw e thaw dawk Levih mipunnaw ni ceitakhai pawî sak han lah a thei. ¹⁸ Bangkongtetpawiteh, Ephraim tami, Manasseh tami, Issakhar tami, hoi Zebulun tami moikapapnaw hah thoung awah hoeh. Hateiteh, phung laipalah ceitakhai pawî rawca teh a ca awah. ¹⁹ Hatei, Hezekiah ni, tami pueng a lungthin hoi Cathut, a na mintoenaw e Jehovah Cathut tawng hanlah kârakuengnaw pueng hmuen kathoung phung patetlah kamthoung awah hoeh nakunghai, kahawi e BAWIPA ni yontha awah naseh, telah ahnimouh hanlah a ratoum pouh. ²⁰ BAWIPA ni Hezekiah e ratoumnae hah a thai pouh teh taminaw pueng

hah a dam sak. ²¹ Jerusalem kaawm e Isarelhaw ni, tonphuenhoehe pawiteh hnin sari touh thung lunghawicalah a hno aw. Hahoi Levihhaw hoi vaihmanaw ni ratoum hoi BAWIPA a pholen aw. Hottelah BAWIPA hah la hoi hnin touh hnukkhu hnin touh a pholen aw.

²² Hezekiah ni BAWIPA kahawicalah ka panuek e kacangkhaikung Levihhaw pueng hah tha a poe. Hottelah, a na mintoenaw e BAWIPA Cathut koe yon ngaithoumnae hei hoi roum thuengnae pueng hoi hnin sari touh thung rawca a ca aw.

²³ Tami pueng ni hnin sari touh pawu bout to hanlah a kâra kueng aw dawkwah, lunghawi hoi hnin sari touh pawu bout a to aw.

²⁴ Bangkoktetpawiteh, Judah siangpahrang Hezekiah ni taminaw hah maitotan 1, 000, tu 7, 000 touh thei hanlah a poe. Kahrawikunghaw nihai, tami pueng hah maitotan 1, 000 hoi tu 10, 000 a poe aw teh, vaihma moikapap ni a kâthoung sak aw. ²⁵ Hottelah, Judahhaw pueng ni vaihmanaw hoi Levihhaw hoi Isarel ram kathonaw pueng hoi, mipun alouke e Isarel ram hoi kathonaw hoi, Judah ram kaawmhaw hoi a lunghawi aw. ²⁶ Hottelah lunghawinae kalen poung Jerusalem vah ao. Bangkoktetpawiteh, Isarel siangpahrang Devit capa Solomon koehoi hot patet e Jerusalem vah awm boihoe.

²⁷ Hottelah vaihma hoi Levihhaw ni a thaw aw teh, taminaw pueng yawhawinae a poe aw. A lawk a ngai pouh teh, a ratoum aw e teh kathoung kalvan vah a pha.

Hezekiah thakâlanae

¹ Hote hnonaw pueng koug a sak hoiyah, hawvah kaawm e Isarelnaw pueng ni, Judah ram pueng hoi, Benjamin ram hoi, Ephraim ram hoi, Manasseh ram kaawm e talung ung e hah reprep koug a hem aw. Thing meikaphawk hah a tâtueng aw. Teh, hmuenrasang hoi thuengnae hah koug a raphoe hoehroukrak, Judah ram kho tangkem daw. A cei aw. Hahoi Isarel catounnaw hah amamae ram hoi kho daw. Lengkaleng a ban aw.

² Hezekiah ni vaihmanaw hoi Levihnew hah amamae ahuhu lahoi tami pueng e vaihma hoi Levihnew ni amamae thaw lengkaleng daw. Hmaisawi thuengnae hoi roum thuengnae sathei thuengnae ka poe hane hoi thaw katawknaw hoi lunghawilaw. Ka dei hane hoi, BAWIPA onae longkha ka ring hane hu hah a sak pouh.

³ BAWIPA e kâlawk daw. Kaawm e patetlah amom lae hoi tangmin lae, hmaisawi thuengnae hoi sabbath hoi thapareinae hoi paw. Hnin hanelah, siangpahrang ni a tawn e daw. Hoi a poe pouh aw. ⁴ Hothloilah, Jerusalem e tami hah BAWIPA e kâlawk daw. Vah tha kâla thai nahanelah, vaihmanaw hoi Levihnew hah a ham poe aw. Van nahanlah kâ a poe. ⁵ Kâ poe e hah koug a pathang aw. Tahma hoi, Isarel catounnaw ni cakang aluepaw, hoi misur hoi satui, khoitui hoi law daw. E pung hra pung touh hah a poe aw. ⁶ Isarel hoi Judah catoun, Judah ram khote lah kaawmnaw pueng ni, maito hoi tu hra touh daw. Buet touh BAWIPA Cathut ni coe hanelah, a poe aw. Teh, moikapap a pâkhueng

awh. ⁷ Thapa yung pâthumnae dawk pâkhueng hane a kamtawng aw hah teh, thapa yung sarinae dawk pâkhueng e thaw a cum aw hah. ⁸ Hezekiah hoi kahrawikungnaw ni a hmu aw hah torei teh, BAWIPA hoi a tami Isarelnaw hah a oup aw hah.

⁹ Hottelah Hezekiah ni hno a pâkhueng e kong dawkvah vaihma hoi Levihnaw la a pacei. ¹⁰ Zadok tami, vaihma bawi Azariah ni a pathung teh, tami ni BAWIPA im daw k hno poe e kamtawng totouh hoi kakhoutlah meng a ca aw hah teh, moikapap a cawi rah. BAWIPA ni a taminaw yawhawi pou na poe teh, hete kacawie naw hah ca aw hah e daw k hoi kacawie naw doeh telah ati.

¹¹ Hahoi Hezekiah ni BAWIPA im daw k hno im sak hanelah kâ a poe teh a sak aw hah. ¹² Hahoi hno poe e hoi hra touh daw k buet touh poe e hoi Cathut ni coe e naw hah yuemkamculah a kâenkhai aw hah. Kahrawikungnaw teh, Levih tami Konaniah doeh. A hmaunawng hah Shimei teh kabawm e lah ao. ¹³ Konaniah hoi a hmaunawng hah Shimei kut rahim vah, siangpahrang Hezekiah hoi Cathut im daw k e kahrawikung Azariah e kâ poe e lahoi ka khenyawnkung lah Jehiel, Azariah, Nahath, Asahel, Jerimoth, Jozabad, Eliel, Ismakhiah, Mahath, hoi Benaiah tinaw hah ao aw hah.

¹⁴ Hahoi Levih tami Imnah capa Kore, Kanitholae, longkha ka ring e teh, Cathut koevah ama lungthocalah hoi hno poe e kakhenyawnkung hoi Cathut hanelah hno poe e hoi hno kathoung kareikung lah ao. ¹⁵ Amae a rahim vah, vaihma a onae khonaw daw k, Eden, Meniamin, Jeshua, Shemaiah, Amariah,

Shekariah tinaw hah ao awh. Hotnaw ni a hmaunawngghanaw ahuhu lahoi kathoung kalenaw koevah a coe awh e hah a rei awh. ¹⁶ A tâconae dawkvah thut e tongpa kum thum hoi a lathueng lae, hnintangkuem BAWIPA im dawkwah thaw tawk hane a tawn e, amamae ahu e phung patetlah ouk a ceinae naw touksin laipalah, ¹⁷ a napanaw e imthung patetlah a tâconae lahoi thut e vaihma koevah, kâkapeknae hoi a thaw tawk e lengkaleng dawkwah hoi Levih tami kum 30 totouh hoi a lathueng lae naw pueng koehoi, ¹⁸ a tâconae dawkwah hoi thut e naw pueng koe, a camonaw hoi, a yunaw hoi a canu capanaw, ahu abuemlahoi a rei awh. Bangkongtetpawiteh, yuemkamcunae hoi thoungnae dawkvah a kamthoung awh. ¹⁹ Vaihma Aron capanaw e khopui tengpam khonaw koe kaawm e khopui tangkuem vah, vaihmanaw thung hoi tongpa pueng a ham rei hanelah a min lahoi pakhum e naw hoi Levihnaw a tâconae cayin dawkwah ka bawk e pueng a ham rei hanelah, acawilah pouk pouh e lah ao.

²⁰ Hot patetlah Judah ram pueng dawkwah Hezekiah ni a sak BAWIPA Cathut e hmaitung vah kahawi e hoi kalan e hoi yuemkamcu e hno hah ouk a sak . ²¹ Cathut im e thaw tawknae kong dawkwah thoseh, kâlawk dawkwah thoseh, kâpoelawknaw dawkwah thoseh, Cathut a tawngnae dawkwah thoseh, a sak e pueng dawkwah lungthin abuemlahoi a sak dawkvah, a lamcawn pouh.

32

Sennacherib ni Judah a muk

¹ Yuemkamcu lah hno a sak aw hnukkhu, Assiria siangpahrang Sennacherib hah a tho teh, Judah ram lah a kâen. Kalup e khopui la hanelah noe lahoi a kalup aw h. ² Sennacherib hah a tho teh, Jerusalem tuk han a noe e hah Hezekiah ni a thai toteh, ³ kho alawilah kaawm e tuinaw tapuet hanelah, kahrawikungnaw hoi athakaawme taminaw koe pouknae a hei teh ahni hah a kabawp aw h. ⁴ Hot patetlah tami moikapap a kamkhueng aw h teh, tuinaw pueng hoi kho daw k ka lawng e naw hah a paka aw h. Bangkongmaw, Assiria siangpahrang a kâen vaiteh, tui moikapap a tawn han, telah a ti. ⁵ Hottelah hoi kalupnae katimnaw pueng tha a patho aw h teh a sak aw h. Imrasang hah alawilah kalupnae hoi a sak. Devit kho e Millo rapan a caksak aw h teh, senehmaica hoi bahling moikapap lah a sak.

⁶ Tarantuknae koe kahrawikung kacuenaw a rawi aw h. Khopui longkha koe a kamkhueng sak aw h. ⁷ Thasai lahoi tarankahawilah aw m aw h haw. Assiria siangpahrang hoi ahni koe kaawmnaw takhek aw h hanh. Na lungpout aw h hanh. Bangkongtetsawiteh, maimouh koelah kampang e teh, ahnimouh koelah kampang e hlah a thasaihawn. ⁸ Ahnimouh koe kampang e teh takthai ransa lah ao. Na kabawm hane hoi na ka tuk khai hane maimouh koe lah ka kampang e teh Cathut doeh telah thapoenae lawk a dei. Taminaw ni Judah siangpahrang Hezekiah ni a dei e daw k a kâuep aw h.

⁹ Hathnukkhu Assiria siangpahrang Sennacherib ni ama hoi a ransanaw teh, Lakhish

vah ao awh. Judah siangpahrang Hezekiah hoi Jerusalem e Judah taminaw pueng koevah, ¹⁰ Assiria siangpahrang Sennacherib hettelah a dei, Jerusalem la hanelah bangkongmaw na yuem awh hoeh. ¹¹ Hezekiah ni, BAWIPA Cathut ni Assiria siangpahrang kut dawk hoi na rungngang han telah vonhlam tui kahran laihoi na due awh nahane dawk na pasawt awh nahoehmaw. ¹² Hezekiah ni doeh Cathut e hmuenrasang hoi khoungroenaw a pahnawt teh, khoungroe buet touh e hmalah nangmouh ni na bawk awh han. Hote khoungroe van vah, hmuitui hah hmai na sawi awh han telah Judah khoca, Jerusalem khocanaw hah kâ poe hoeh namaw.

¹³ Kai hoi mintoenaw ni ram tangkuem ka sak awh e na panuek awh hoeh maw. Bangpatetlae miphun Cathut ni nakunghai, ka kut thung hoi a ram hah a rungngang thai yaw maw. ¹⁴ Bangpatete miphun cathut maw, ka mintoenaw ni a raphoe awh hoeh e, ka kut thung hoi ka hlout e hoi a rungngang thai e ouk kaawm. Na Cathut ni hai ka kut thung hoi na rungngang thai han namaw. ¹⁵ Hatdawkvah, Hezekiah ni na dum awh nahanh seh. Hot patetlah na tacuek awh nahanh seh. Ahni teh yuem awh hanh. Bangkongtetpawiteh, bangpatet lae miphun cathut hoi, bangpatet e uknaeram cathut nihai, ka kut thung hoi ka mintoenaw e kut thung hoi na ka rungngang thai hane awm boihoeh. Bangtelamaw, nangmae cathut ni bout na rungngang thai awh han rah, telah Jerusalem vah tami a patoun.

¹⁶ A taminaw ni hothlak hoe kacaihnawn lah BAWIPA Cathut hoi a san Hezekiah kong dawk kathout lahoi lawk a dei awh. ¹⁷ Isarel BAWIPA Cathut a lungkhuek sak hane hoi dudam lahoi ca a thut. Ram pueng miphun pueng cathutnaw ni ka kut thung hoi a taminaw a rungngang thai hoeh e patetlah Hezekiah Cathut nihai, ka kut dawk hoi a taminaw rungngang thai mahoe hoi telah a ti.

¹⁸ Khopui a la thai awh nahan, a pakhi awh teh a lungpuen sak awh nahan Jerusalem kalupnae koe kaawmnaw hah Hebru lawk lahoi kacai-pounglah pou a hram sin awh. ¹⁹ Jerusalem Cathut teh, tami kut hoi sak e talai cathut patetlah a dudam awh.

Sennacherib tânae hoi duenae

²⁰ Siangpahrang Hezekiah hoi Amoz capa profet Isaiiah niteh, haw e hno dawk a ratoum teh kalvan kaawm e hah a kaw. ²¹ BAWIPA ni kalvantami a patoun teh, ama ni Assiria siangpahrang a roenae koe e tarankahawi ni teh athakaawme taminaw hoi kahrawikung kacue-naw hah a thei awh. Hottelaho minhmai ka mathout lahoi a ram koelah a ban. A cathut im vah a cei lahun nah, a thung hoi e a canaw roeroe ni tahloi hoi a thei awh. ²² Hot patetlah BAWIPA ni Hezekiah hoi Jerusalem taminaw teh Assiria siangpahrang Sennacherib kut dawk hoi alouke tami kut dawk hoi a rungngang teh a tengpam e naw thung hoi a ring awh.

Hezekiah kârahnoumnae

²³ Tami moikapap ni Jerusalem vah BAWIPA hanlah hno a sin awh. Aphu kaawm poung

e hnonaw hah Judah siangpahrang Hezekiah koevah a poe awh. Hatnae tueng hoi teh, miphun pueng e mithmu vah oup e lah ao. ²⁴ Hatnae tueng dawk Hezekiah teh meimei kadout lah a pataw. BAWIPA koevah a ratoum, lawk a dei pouh teh mitnoutnae a poe. ²⁵ Hatei teh Hezekiah ni ahni hanelah hawinae sak ngai hoeh. Bangkongtetspawiteh, a kâoup. Hatdawkvah, ama hoi Judah tami hoi Jerusalem lathueng lungkhueknae a pha. ²⁶ Hezekiah ni a lungthin a kâoupnae hah pankângai lahoi amahoima Jerusalem taminaw hoi a kârahnoum awh. Hottelah Hezekiah a hring nathung vah, BAWIPA lungkhueknae hah a lathueng phat pouh boihoeh toe.

Hezekiah a bawinae hoi barinae

²⁷ Hezekiah teh hnopai moikapap a tawn dawkvah a bari awh. Ngun, sui, talung apfu kaawm, hmuitui, bahling, kahawi e hnopai hrueknae im hai a sak. ²⁸ Capainaw, misurtui, satui, pâtungnae im hai a sak. Hahoi saring phunkuep hoi tu hrueknae innaw hah a sak. ²⁹ Khoha a thawng teh, tuhu hoi maitohu moikapap a tawn. Bangkongtetspawiteh, Cathut ni a tawnta sak. ³⁰ Hezekiah ni Gihon palang hah a pauem teh, Devit khopui kanîloumlah a lawng sak. Hottelah Hezekiah teh a sak nah tangkuem a lamcawn. ³¹ Babilon bawinaw ni laicei a patoun teh a ram e kângairu hno a sak e a paceinae dawkvah, a lungthin dawk kaawm e pueng a panue thai awh nahan Cathut ni a tanouk teh, hnamthun takhai.

Hezekiah duenae

³² Hezekiah tawksaknae pueng dawk hoi kaawm rae hawinae a sak e naw teh, khenhaw! Amoz capa profet Isaiah kamnuenae cauk, Judah Isarel siangpahrangnaw setouknae dawk a thut aw h nahoehmaw. ³³ Hezekiah teh, a na mintoenaw koe a i teh, Devit capanaw e phuen dawk, kahawipoung e tangkom koe a pakawp aw h. Judahnaw hoi Jerusalem taminaw ni Hezekiah a due toteh a sungren sak aw h. A capa Manasseh ni a yueng lah a uk.

33*Judah siangpahrang Manasseh*

¹ Manasseh teh siangpahrang a tawk nah kum 12 touh a pha teh, Jerusalem vah kum 35 touh a bawi. ² Hahoi, BAWIPA mithmu vah hawihoehnae, Isarelnaw e hmalah BAWIPA ni a pâlei e naw ni a sak e panuettho e hno hah a sak. ³ Bangkongtetpawiteh, a na pa Hezekiah ni raphoe e hmuenrasang hah bout a pathoup, Baal hanelah thuengnae a sak. Thingmeikaphawknaw kalvan kaawm e naw hai a baw k aw h teh thaw a taw k pouh aw h. ⁴ Jerusalem vah ka min yungyoe ao han, BAWIPA ni a dei e hmuen BAWIPA im daw k khoungroe hah a sak. ⁵ BAWIPA e im thongma kahni touh daw k kalvan kaawm e naw pueng hanelah thuengnae a sak. ⁶ Amae capa hah Hinnom yawn daw k hmaisawi thuengnae lah a sak. Kahraikawnae hoi ânnae hah a hno teh, khueyuenaw, hmauinaw haiyah kâ a poe. BAWIPA lungkhuek sak nahanlah a hmaitung vah yonnae a sak.

⁷ Cathut ni Devit hoi a capa Solomon koe, hete im Jerusalem kho Isarel miphunnaw thung hoi ka rawi e naw koe ka min teh yungyoe hoi ka o sak han. ⁸ Kaie kâlawnaw hoi kâpoelawnaw pueng, phunglamnaw hoi tarawi hane naw, Mosi hno lahoi kâpoe e naw hah na tarawi pawiteh, mintoenaw koe ka poe tangcoung e ram thung hoi Isarelnaw e khok teh ka cetsak mahoe, telah a dei e, Cathut e im dawkvah ama ni sak e meikaphawk hah a ta. ⁹ Manasseh ni Judah taminaw hoi Jerusalem e taminaw hah yonnae a sak sak. Hat toteh, BAWIPA ni Isarelnaw e hmalah a raphoe e miphunnaw hlak yonnae hoe kapap lah a sak awh.

Manasseh pankângainae

¹⁰ BAWIPA ni Manasseh hoi a taminaw koevah, Lawk ouk a dei ei, banglahai ngai awh hoe. ¹¹ Hatdawkvah, BAWIPA ni Assiria ransa kahrawikungnaw a patoun teh, Manasseh hah pâkhing um a man awh teh, sumbawtarui hoi a pâkhi awh teh, Babilon lah a hrawi awh. ¹² Puenghoi kângairu lah ao toteh, BAWIPA hah a tawng teh, mintoenaw e Cathut hmalah puenghoi a kârahnom. ¹³ A ratoumnae teh, BAWIPA ni a thai pouh teh, Jerusalem kho amae uknaeram lah bout a hrawi. Hahoi Manasseh ni Jehovah teh Cathut doeh tie hah a panue.

¹⁴ Hahoi teh Devit khopui alawilae Gihon kanîloumlae ayawn koe tanga longkha kêennae totouh rapan a sak. Ophel rapan teh rasang poung lah a sak. Judah kho rapan katawnnaw koe tarankahawi e kahrawikungnaw a hruek.

¹⁵ Hahoi BAWIPA im dawk kaawm e ramlouk e cathutnaw hoi meikaphawknaw pueng hah a takhoe. BAWIPA e im rahim hoi Jerusalem e thuengnae a sak e naw pueng hah kho alawilah he a tâkhawng. ¹⁶ Hahoi BAWIPA hanlah thuengnae khoungroe a sak teh, roun thuengnae hoi lunghawilawkdeinae a sak teh, Judahnaw hah Isarelnaw e BAWIPA Cathut e thaw tawk hanelah kâ a poe. ¹⁷ Taminaw teh hmuen rasang poung koe thuengnae a sak aw h eiteh, amamae BAWIPA Cathut koe doeh a sak aw h.

Manasseh duenae

¹⁸ Manasseh tawksaknae thung daw k hoi kaawm rae naw, Cathut koevah a ratoumnae hoi Isarel BAWIPA Cathut min lahoi profet ni ahni koevah lawk a dei e dawkvah, khenhaw. Isarel siangpahrangnaw e lairui cauk daw k thut lah ao nahoehmaw.

¹⁹ A ratoumnae hoi Cathut ni a lungmanae kong hoi a kârahnoum hoehnahan yonnae pueng hoi hmuenrasang a sak teh, thing-meikaphawk a sak e naw pueng, khenhaw! Hozai cauk daw k thut lah ao. ²⁰ Hahoi Manasseh teh a mintoenaw koe a i teh, ama im vah a pakawp. Hahoi a capa Ammon ni a yueng lah a uk.

Judah siangpahrang Ammon

²¹ Ammon siangpahrang a taw k nah 22 touh a pha teh, Jerusalem vah kum 2 touh a bawi. ²² A na pa Manasseh ni a sak e patetlah BAWIPA e hmaitung hawihoehnae a sak. A na pa Manasseh ni a sak e meikaphawknaw koevah, Ammon ni thuengnae a sak teh, thaw a taw k pouh. ²³ A na

pa Manasseh ni a kârahnoum e patetlah BAWIPA hmaitung kârahnoum ngai hoeh. Ammon teh hoehoe a payon. ²⁴ A sannaw ni a youk aw hah teh, ama im vah a thei aw hah. ²⁵ Hatei Ammon ka youk e taminaw teh khocanaw ni he a thei aw hah. Hahoi khocanaw ni a capa Josiah teh a yueng lah siangpahrang a tawk sak aw hah.

34

Judah siangpahrang Josiah

¹ Josiah teh siangpahrang a tawk navah, kum 8 touh a pha teh, Jerusalem vah kum 31 touh a bawi. ² Hote siangpahrang teh BAWIPA hmaitung hawinae hah a sak teh, avoilah aranglah phen laipalah a na min Devit e lamthung a dawn.

³ Bangkongtetpawiteh, a bawi nah kum 8 touh a pha teh, camo lah ao raei, a na min Devit e Cathut hah tawngnae a kamtawng. Hahoi, a bawinae kum 12 touh a pha navah, Judah ram hoi Jerusalem e hmuenrasangnaw hoi thing-meikaphawk hoi sakhlawn e meikaphawknaw hoi thukhlawn e meikaphawknaw hah koug a takhoe. ⁴ Baal thuengnae khoungroenaw hah a mithmu vah a raphoe teh, khoungroe van pâhung e meikaphawknaw hah a tâtueng teh, thingmeikaphawknaw hah vitkatip lah a phawm teh, hot koe thuengnae ouk kasaknaw e phuen dawk a rabawk. ⁵ Vaihmahu hru hah ahnimaie thuengnae khoungroe van hmai a sawi teh, Judah ram hoi Jerusalem hah a thoung sak. ⁶ Hot

patetvanlah, Manasseh, Ephraim, Simeon, Naph-tali kho totouh a sak. ⁷ Thuengnae khoungroe-naw hah a raphoe teh, thingmeikaphawknaw hoi sakhlawn e meikaphawknaw hah koung a phawm. Isarel ram e meikaphawk pueng koung a tâtueng teh Jerusalem lah a ban.

Hilkiah ni kâlawk cauk a hmu

⁸ Hahoi a bawinae kum 18 navah, a ram hoi bawkim a thoung sak nah kum vah, Azaliah capa Shaphan, kho ukkung Maaseiah, Jehoahaz capa ca kathutkung Joab hah BAWIPA Cathut im pathoup hanelah a patoun awh.

⁹ Vaihma kacue Hilkiah koe a pha awh toteh, longkha karingkung Levih taminaw ni, Manasseh, Ephraim kaawm rae Isarelnaw pueng, Judah, Benjaminaw pueng hoi, Jerusalem vah a bankhai awh e tangka a pâtung awh e heh Cathut im vah a thokhai awh teh, ahnimouh koe a poe awh. ¹⁰ Hottelah BAWIPA im dawkkaw katawkkungnaw kut dawkkaw palang a poe awh teh, BAWIPA im dawkkaw thawtawkkungnaw hoi im kapathoupkung, hoi im kasakkungnaw hah a poe awh. ¹¹ Judah siangpahrangnaw ni a raphoe awh e im pathoup nahanelah, talung dêi e hoi pangkhekknaw, patung, paloung, thing ran nahane hoi, kutsakkathoumnaw hoi im kasakkungnaw hah a poe awh.

¹² Taminaw ni thaw hah yuemkamcu lah a tawkkaw awh. Khenyawnkungnaw teh Merari capanaw thung dawkkaw e Levih tami Jahath hoi Obadiah hoi, Kohath capanaw thung dawkkaw e Zekhariah hoi Meshullam hoi, Levih tami alouke tumkhawng katumthainaw hah doeh.

¹³ Hnokari kaphawtnaw khenyawnkung lahai ao teh, thaw katawkkungnaw ni tawk hane thaw kareikung lahai ao awh. Levihnaw tangawn teh cakathutkungnaw hoi longkha karingkung lah ao awh.

¹⁴ BAWIPA im dawk a thokhai awh e tangka hah a rabawk awh toteh, vaihma Hilkihah ni Mosi hno lahoi poe e BAWIPA kâlawk cauk hah a hmu.

¹⁵ Hilkihah ni cakathutkung Shaphan koevah, BAWIPA im dawk kâlawk cauk ka hmu awh telah ati. Hahoi, Hilkihah ni cauk hah Shaphan a poe.

¹⁶ Shaphan ni cauk hah siangpahrang koe a ceikhai teh, na sannaw ni sak hanelah pouk e pueng hah a sak awh. ¹⁷ BAWIPA im dawk kaawm e tangka a rabawk awh toteh, kahrawikung hoi khenyawnkungnaw hah a poe awh telah lawk a thai sak.

¹⁸ Hahoi cakathutkung Shaphan ni, vaihma Hilkihah ni cauk na poe telah siangpahrang koe a dei pou teh, Shaphan ni siangpahrang hmalah a touk.

¹⁹ Hahoi hettelah doeh. Siangpahrang ni kâlawk dawk e lawk a thai toteh, a hni hah a ravei. ²⁰ Siangpahrang ni Hilkihah, Shaphan capa Ahikam, Mikah capa Abdon, ca kathutkung Shaphan hoi siangpahrang e san Asaiah tinaw hah kâ a poe teh, ²¹ cet awh nateh cauk na hmunaekong dawk kai hoi Isarel hoi Judah vah kaawm rae baw hanelah BAWIPA koe kâhet awh haw. Bangkongtetpawiteh, BAWIPA puenghoi lungkhueknae teh maimouh lathueng awi lah ao toe. Bangkongtetpawiteh, hete cauk dawk, tarawi hanelah thut e pueng heh mintoenaw ni BAWIPA e lawk tarawi awh hoeh toe telah ati.

Huldah e lawk pâpho

²² Hottelah siangpahrang ni kâ a poe e naw hoi Hilkiah teh hnicu hrueknae khenyawnkung Hasrah capa Tokhath capa Shallum e yu profet napui Huldah koe a cei awh (Ahni teh Jerusalem kho vah a o). Hateh hote kong hah a dei pouh awh. ²³ Ahnimouh ni Isarel BAWIPA Cathut ni hettelah a dei. Kai koe na ka patoun e koe dei pouh awh nateh, ²⁴ BAWIPA ni hettelah a dei, kenhaw! hete hmuen hoi a thung kaawmnaw koe thoenae ka tho sak han. Judah siangpahrang hmalah a touk awh e cauk thung vah kaawm e thoebonae pueng hoi, ²⁵ amamae kut dawk hoi letlang ka lungkhuek sak nahanelah, hnam na thun takhai awh teh, alouke cathutnaw hanelah hmuitui a sawi awh kecu dawkvah, hete hmuen koe ka lungkhueknae hah awi lah ao vaiteh, roum sak lah awm mahoehtelah ati. ²⁶ Hateiteh, BAWIPA koe kâhei hanelah nangmouh na kapatoukung Judah siangpahrang koevah hettelah dei pouh awh. Isarel BAWIPA Cathut ni hottelah a dei, hote na thai tangcoung e lawk daw, ²⁷ hete hmuen hoi a thung kaawmnaw tarannae lawk hah na thai toteh, na lungthin a nem teh, Cathut hmalah na kârahnoum teh, ka hmalah na kârahnoumsak teh, na khohna hah na ravei teh, ka hmalah na ka dawkvah, kai ni hai na lawk hah ka thai toe telah BAWIPA ni ati. ²⁸ Kenhaw! na mintoenaw koe na ceisak vaiteh, ahnimouh koe karoumcalah na cei vaiteh, het hmuen hoi a thung kaawmnaw koe ka tho sak hane thonae pueng hah teh, na mit ni hmawt mahoehtelah dei pouh awh, telah a dei pouh. Hahoi

siangpahrang koe hote lawk teh ka thokhai awh.

Lawkkam a ca sak

²⁹ Hottelah siangpahrang ni tami a patoun teh Judah ram hoi Jerusalem e kacuenaw pueng hah a pâkhueng. ³⁰ Hahoi siangpahrang hoi Judahnaw pueng, Jerusalem taminaw pueng, vaihmanaw hoi, Levihnaw hoi, taminaw pueng, kathoung kalen pueng, BAWIPA im vah a cei awh. BAWIPA dawk a hmu awh e lawkkamnae lawk dawk e lawknaw pueng hah, a hnâthainae koe a touk awh. ³¹ Hahoi siangpahrang teh amae hmuen koe a kangdue teh, cauk dawk thut e lawkkamnaw hah a caksak teh a lungthin buemlah, muitha buemlah hoi BAWIPA tarawi hane hoi kâpoelawknaw hoi lawkpanuesaknae hoi a phunglawknaw tarawi hanelah BAWIPA koe lawkkamnae a sak.

³² Jerusalem hoi Benjaminaw pueng teh hot patetlah o hanelah lawk a kam awh. Hahoi, Jerusalem khocanaw ni Cathut, a na mintoenaw e Cathut lawkkam boiboe lah a sak awh.

³³ Josiah ni Isarel ram dawk a kâen sak e thung dawk panuettho e hno pueng teh, koung a tâkhawng awh. Isarel ram dawk kaawm e pueng hah Cathut thaw a tawk sak. Hahoi a na mintoenaw e BAWIPA Cathut hanlah a hring nah thung phen takhai awh hoeh toe.

35

Josiah ni ceitakhai pawî a sak

¹ Josiah ni Jerusalem vah BAWIPA hanlah ceitakhai pawî a sak. Thapa yung pasuek, hnin hlaipali hnin vah, ceitakhai pawî hanlah

a thei. ² Vaihma hah thaw a poe teh, BAW-IPA im dawk thaw tawk hanlah tha a poe. ³ Isarelnaw kacanghaikung lah Cathut hanlah hmoun e Levihnaw koe, Isarel siangpahrang Devit capa Solomon ni im a sak e dawk kathoung thingkong hah hrueng awh leih. Na loung hoi hrawm hanlah ngai mahoe h toe. BAWIPA na Cathut hoi a tami Isarelnaw thaw hah tawk awh leih.

⁴ Isarel siangpahrang Devit hoi a capa ni thut e patetlah imthungkhu kahrawikungnaw hoi kamcu lah ahuhu lahoi o hanlah kâra kueng awh. ⁵ Na hmaunawngnaw imthungkhu kahrawikung hoi ka kamcu lah Levih taminaw hanlah hmuen ao e patetlah kathoung hmuen koe awm awh. ⁶ Ceitakhai paw i thuengnae hah thet awh nateh, kâthoung sak awh. Mosi hno laihoi BAWIPA ni a dei e patetlah sak thai awh nahan na hmaunawngnaw hanlah kâra kueng awh.

⁷ Josiah ni hote hmuen koe kaawm e taminaw han hoi ceitakhai paw i koe kaawm e tami pueng hanelah, saring daw k tu hoi hmaeca 30, 000 touh hoi maitotan 3, 000 touh a poe awh. Hotnaw teh siangpahrang hnopai daw k hoi e doeh.

⁸ Hahoi, kahrawikungnaw ni ma lungtho lahoi tamipueng hane, vaihma hane, hoi Levihnaw hanelah a poe awh. Cathut im kaukung Hilkiyah Zekhariah, Jehiel tinaw ni ceitakhai paw i hanelah tu hoi hmaeca 2,600 touh hoi maitotan 300 touh vaihma koe a poe awh. ⁹ Konaniah hoi a nawng ha Shemaiah, Nathanel hoi Levihnaw kaukungnaw e kaukung Hashabiah,

Jeiel, Jozabad tinaw nihai, ceitakhai pawih hanlah Levihnaw hah tu hoi hmaeca 5, 000 touh hoi maitotan 500 touh a poe awh.

¹⁰ Hottelah thaw tawknae teh a kârokueng awh teh, siangpahrang ni kâpoe e patetlah vaihmanaw teh amae hmuen koevah, a kangdue awh teh, Levihnaw haiyah ahuhu lahoi a kangdue awh. ¹¹ Hote ceitakhai pawih hanlah a thei awh teh, vaihmanaw ni a thi hah a kathek awh. Levihnaw ni a pho hah a ho awh. ¹² Mosi cauk dawk kaawm e patetlah a imthungkhu lahoi lengkaleng thaw a rei e patetlah BAWIPA koe poe hanelah hmaisawi han satheinaw hoi maitonaw hah a kârei awh. ¹³ Hote ceitakhai pawih ca hanelah, aphung patetlah kahmin lah a pâeng awh. Hateiteh, poe e moi kathounge hah hlaam, arai kaawm hoeh e hlaam hoi sum hlaam dawk a thawng awh teh, taminaw koe a ceikhai awh. ¹⁴ Hathnukkhu, amamouh hoi vaihmanaw hanlah bout a kârokueng awh. Bangkongtetpawiteh, Aron e capa vaihmanaw teh hmaisawi thuengnae khoungroe dawk moi thaw hah poe hoi tangmin totouh a tawk awh. Hatdawkvah, Levihnaw ni amamouh hoi Aron e capa vaihmanaw hanlah bout rakung hanlah a ngainae doeh.

¹⁵ Hahoi, Devit, Asaph, Heman hoi siangpahrang profet Jeduthun naw ni kâ poe e patetlah la ka sak e Asaph capanaw teh amamae hmuen dawk a kangdue awh. Hote longkha karingkungnaw teh, longkha tangkuem koevah, ao awh. Bangkongtetpawiteh, a hmaunawngaha Levihnaw ni a rakueng pouh dawkvah, a thaw

hah ceitakhai aw h han ngai hoeh.

¹⁶ Hottelah, siangpahrang Josiah ni kâ poe e patetlah ceitakhai paw sak han hoi, BAWIPA e khoungroe daw k hmaisawi thuengnae poe hanelah hote hnin daw k BAWIPA thaw taw knae hnonaw pueng hah a rakueng aw h. ¹⁷ Hote hmu en koe kaaw m e Isarelnaw ni hote hnin daw k ceitakhai paw sak hah a sak aw h. Tonphuen-hoehe vaiyei paw haiyah hnin sari touh thung a hno aw h. ¹⁸ Profet Samuel se nahoi Isarel ram vah hot patetlah ceitakhai paw sak aw h boi hoeh. Isarel siangpahrang apinihai Josiah, vaihmanaw, Levihnaw hoi Judah tami pueng hoi Isarelnaw ni a sak e patetlah sak aw h boi hoeh. ¹⁹ Josiah a bawinae kum 18 nah ceitakhai paw-iteh a sak aw h.

Josiah tarantuknae koe a due

²⁰ Hathnukkhu hoi Josiah ni baw kim be a pathoup hnukkhu, Izip siangpahrang Neko teh, Kakhemish tuk hanelah Euphrates palang a cei teh Josiah ni a tuk. ²¹ Hatei, ahni ni nang Judah siangpahrang kai hoi nang bangmaw kâ tuk hanelah kaaw m. Sahnin vah nang na tuk hanelah, ka tho hoeh bo. Ka tuk lahun e tuk hanelah doeh ka tho. Cathut ni na huerang hanelah kâ na poe. Kai koe lah kampang e Cathut hah taran hanh. Na raphoe payon vaih telah laicei a patoun.

²² Hatei, Josiah ni ban takhai hane ngai hoeh. A tuk thai nahan a meilam a kâthung teh, Cathut e a pahni daw k hoi ka tâcaw t e Neko ni dei e hah tarawi ngai pouh hoeh. Megiddo tanghling vah, ahnimouh tuk hanelah a cei.

²³ Licung kapatuemnwaw ni Josiah hah a kâ aw hah teh siangpahrang ni a sannaw koevah, kai hah na cetkhai aw hah leih. Bangkongtetpawiteh, hmâ puenghoi ka ca toe telah a ti.

²⁴ A sannaw ni leng daw k hoi a la aw hah teh, alouke leng daw k a hruek aw hah. Jerusalem a ceikhai aw hah teh, a due hnukkhu a na mintoenaw e phuen daw k a pakawp aw hah. Judahnaw hoi Jerusalem kaawm e naw ni Josiah a khui aw hah.

²⁵ Jeremiah ni Josiah hah a khui. La ka sak e napui tongpa naw ni a na minca totouh Josiah khuinae a dei aw hah rah. Isarel ram daw k phung a tawn aw hah teh, khenhaw! khuinae la daw kvah a thut aw hah.

²⁶ Josiah a kâroenae daw k hoi kaawm rae pueng BAWIPA e kâlawk daw k ao e patetlah hnokahawi ka sak e, ²⁷ ahmaloe hoi a hnukteng e hai khenhaw! Isarel siangpahrang hoi Judah siangpahrang lairui thutnae cauk daw k thut e lah ao.

36

Judah siangpahrang Jehoahaz

¹ Hahoi, khocanaw ni Josiah capa Jehoahaz hah a ceikhai aw hah teh, Jerusalem vah a na pa yueng lah siangpahrang a taw k sak aw hah.

² Jehoahaz teh siangpahrang a taw k nah kum 23 touh a pha teh, Jerusalem vah thapa yung thum touh a bawi. ³ Izip siangpahrang ni Jerusalem siangpahrang lah onae a kâhat sak. A ram heh ngun tangka talen 100 touh hoi sui talen 4 touh a rawng sak.

Judah siangpahrang Jehoiakim

⁴ Izip siangpahrang ni a nawngha Eliakim teh Judah hoi Jerusalem siangpahrang lah a tawk sak. A min teh Jehoiakim telah a thung pouh teh, Neko ni a nawngha Jehoahaz teh Izip ram a ceikhai. ⁵ Jehoiakim teh siangpahrang a tawk nah, kum 25 touh a pha teh, Jerusalem vah kum 11 touh a bawi. BAWIPA Cathut e hmaitung hawihoeahnae ouk a sak. ⁶ Babilon siangpahrang Nebukhadnezar ni ahni tuk hanelah a tho teh, Babilon lah ceikhai hanelah, sum bawtarui hoi a ka tek. ⁷ Nebukhadnezar ni BAWIPA e im dawak e hnopainaw hah Babilon lah a ceikhai awah teh, Babilon e a Cathut e im dawak a ta.

⁸ Jehoiakim kâroenae kaawm rae naw pueng hoi, panuetkatho e hno a sak e naw hoi, a khosaknae naw teh kenhaw! Isarel hoi Judah siangpahrangnaw e lairui cauk dawak thut lah ao. Hahoi a capa Jehoiakim ni a yueng lah let a bawi.

Jehoiakim

⁹ Jehoiakim teh siangpahrang a tawk nah kum 18 touh a pha. Jerusalem vah thapa yung thum touh hoi hnin hra touh a bawi. BAWIPA e hmaitung hawihoeahnae ouk a sak. ¹⁰ Hote kum abaw toteh, siangpahrang Nebukhadnezar ni a tami a poun teh ahni teh, BAWIPA im dawak e hnopai kahawi poung e hoi Babilon lah a hrawi awah. A nawngha Zedekiah hah Judah ram hoi Jerusalem vah, siangpahrang a tawk sak awah.

Judah siangpahrang Zedekiah

¹¹ Zedekiah teh siangpahrang a tawk nah, kum 21 touh a pha. Jerusalem vah kum 11 touh a uk.

¹² BAWIPA Cathut hmaitung kahawihoehe hno a sak teh, BAWIPA lawk ka dei e profet Jeremiah e hmalah kârahnoum ngai hoeh.

Jerusalem rawknae

¹³ Cathut min lahoi lawk ka kam kung siangpahrang Nebukhadnezar taranlahoi taran a thaw. A lung a pata sak teh, Isarel BAWIPA Cathut koe lah, kamlang hoeh nahanlah a lungtang sak. ¹⁴ Vaihmanaw pueng hoi, tami-mayanaw pueng nihai, Cathut ka panuek hoeh naw ni a sak aw h e patet e panuetkatho poung e hno hah a sak aw h. Jerusalem kathoung sak e BAWIPA im hai a khin sak aw h. ¹⁵ A na mintoenaw e BAWIPA Cathut ni kâhruetcuetae poe hanelah amom a thaw teh, patounenaw hah ahnimouh koe a patoun. Bangkoktet-pawiteh, tamimaya hoi a onae hmuen hai a pouk. ¹⁶ Hateiteh, ahnimouh taranlahoi BAWIPA lungkhuek sak teh, a roum hoeh totouh Cathut e patounenaw hah a panuikhai aw h teh, a lawk hah a dudam aw h teh, a profet hah a dudam aw h. ¹⁷ Hatdawkvah, Khaldean siangpahrang hah ahnimouh koe a matheng sak teh, ahni ni thoundounnaw hah hmuen kathoung koe a thei. Thoundoun tangla hoi hnamthun e matawng totouh pahrennae tawn laipalah ahnimae kut daw koung a poe. ¹⁸ Cathut im daw k kaawm e hlaamnaw pueng kathoung kalen hoi BAWIPA im daw k ta e hnopai pueng, siangpahrang hno pâtung e hoi kahrawikungnaw e hno pâtung e totouh, Babilon vah a ceikhai. ¹⁹ Cathut e im hai hmai a sawi aw h teh, Jerusalem kalupnae hai

koung a raphoe aw h. Haw e im kalenpui hah hmai a sawi aw h teh, haw e hlaam kahawih-nawn kaawm e pueng hai, koung a raphoe aw h.

²⁰ Persia uknaeram ni a uk hoehnahlan totouh, ama hoi a capa san lah a coung roinae hmuen koe, tahloi daw k hoi ka hlout e hah Babilon lah a ceikhai aw h teh, ²¹ Isarel ram ni sabbath hnin a lunghawi hoehroukrak, Jeremiah pahni hno lahoi, BAWIPA e law k aku ep nahanelah doeh. Kum 70 kuepsaknae hnin daw kvah, tami kingdi lah onae tueng pueng daw k ram ni sabbath hah a ya han.

Sairus law k pâphona e

²² Hat toteh, siangpahrang Sairus a bawi hoi Jeremiah e pahni hno lahoi BAWIPA law k a kuep thai nahanelah, uknaeram pueng daw k pathang hane hoi thut hane hai BAWIPA ni Persia siangpahrang Sairus lungthin hah a tho sak. ²³ Persia siangpahrang Sairus ni hettelah a dei. Talai siangpahrang uknaeram naw pueng teh, kalvan e BAWIPA Cathut ni na poe toe. Hahoi Judah ram daw k kaawm e Jerusalem vah im sak pouh hanelah kâ na poe. Amae taminaw pueng koe apimaw kaawm. BAWIPA Cathut hah ahni koe aw m naseh, luen sak aw h.

Thai Phum Holy Bible

The Holy Bible in the Thaiphum Chin language of Myanmar

Copyright © 2020 Batupuei Christian Fellowship

Language: Thai Phum (Chin, Thaiphum)

Translation by: Batupuei Christian Fellowship

copyright only valid in Myanmar; Public Domain elsewhere

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2024-05-01

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 May 2024 from source files dated 1 May 2024

84c7fe95-3b68-5ab6-b17e-a642d33ac078